National Library
Bibliothèque Nationale
JAN 19 1983
NEWSPAPER DIVISION
DIVISION DES JOURNAUX

NATIONAL LIBRARY OF CANADA
Collection Development Branch
395 Wellington Str. Order sect.
Ottawa, Ont.
K1A ON4

Meie Elu

EESTLASTE AJALEHT PAGULUSES

Second Class Mail Registration No. 1354.

Nr. 1 (1714) 1983 | NELJAPÄEVAL, 6. JAANUARIL — THURSDAY, JANUARY 6 | XXXIV aastakäik

Umbes 350 oli kogunenud uueaasta-ballile Toronto Eesti Majas. Pildil Valve Tali ja Olaf Kopvillem esinemas. Paremal aupeakonsul Ilmar Heinsoo ja Eesti Maja esimees Osvald Piil kõnelemas aastavahetusel. (Lähemalt lhk. 4) Foto — Elna Kungla

„Solidaarsuse" varad riigistati

Poola valitsus on otsustanud riigistada vabade ametiühingute raha ja vara. Ametiühingud ise likvideeriti juba varem. See valitsuse otsus on tekitanud suurt pahameelt Poolas ja ärevust välismail.

„Solidaarsuse" vaimsel juhil Lech Walesal õnnestus rääkida telefoni teel Chicago linnanõunik Roman Puchinskiga, kes on USA-s üks Poola Kongressi liikmeid. Puchinski sõnade kohaselt Walesa on tänanud USA rahvast hulgaliste toetuspakkide eest, mis saadetud Poola rahvale. Ta oli rõhutanud, et kõige suurem puudus on toitainetest. Kui võimalik, saatke toitainete pakke! Walesa oli avaldanud soovi külastada Chicagot, kus elab 700,000 poolakat, kuid ta ei ole kindel, kas temal lubatakse tulla tagasi Poolasse. Ta tahab kindlasti olla rahva juures pregusel raskel ajal.

Esildis Rootsi peaministrile Nikluse päästmiseks

STOKHOLM — Rootsi peaminister Olof Palmele andis Eesti Vangistatud Vabadusvõitlejate Abistamiskeskuse esimees Ants Kippar üle esildise, milles taotletakse Rootsi valitsuse abi erirezhiimiga sunnitöölaagri isoleerimiskongi paigutatud vabadusvõitleja Mart Nikluse päästmiseks vangistusest ja temale väljapääsu korraldamiseks Rootsi, kus tal on sugulasi. Vastav esildis antakse üle ka Rootsi Välisministeeriumile.

Peaminister Palme sai koos esildisega ka äsja Eestist välja toimetatud kirja maailma avalikkusele Nikluse asjas, millele on alla kirjutanud 15 endist poliitvangi. Need apelleerivad Mart Nikluse elu päästmiseks, kes praegu asub Permi karistuslaagris nr. 389/36 teist aastat, kus „erirezhiimi" tõttu tal ei ole lubatud omastega kokku saada ega nendega kirjavahetust pidada, kuna laagrijuhatus on teda isoleerinud aastaks kaasvangidest „süstemaatilise laagrikorra rikkumise eest".

Nikluse asjas maailma avalikkuse pöördumisele on alla kirjutanud Eva Ahonen, Heiki Ahonen, Rein Arjukese, Ülle Einasto, Ilse Heinsalu, Karin Inno, Urmas Inno, Mati Kiirend, Kalju Mätik, Lagle Parek, Arvo Pesti, Endel Ratas, Priit Silla, Enn Taro ja Erik Udam.

Tervitus Kodumaale

ARMSAD KAASEESTLASED, ARMSAD EESTI NOORED!

Tervitan teid Ülemaailmse Eesti Kesknõukogu nimel algava 1983. .a puhul. Kuna Kesknõukogu esindab Vaba Maailma eestlaste organisatsioone Rootsis, Saksamaal, Belgias, Hollandis, Prantsusmaal, Inglismaal, Kanadas, USA-s ja Austraalias, siis toon teile tervitusi eestlaste ja nende organisatsioonide poolt üle maailma.

Meie mõtted on teiega, mitte ainult tänasel päeval, vaid igal päeval, igal ärkvelolemise momendil, ja sageli isegi siis, kui me oleme unevallas, viibib meie mõte Eesti maa ja rahva saatuse juures. Me tegutseme selleks, et maailm oleks teadlikum Eestit tabanud vägivallast, et teie valitsejate ülekohus oleks teatavaks tehtud, igaveseks kirja pandud ja maailma foorumitel ära kasutatud. Ülemaailmse Eesti Kesknõukogu peaülesanne on juhendada ja koordineerida seda vabadusvõitlust eesti organisatsioonide poolt Vabas Maailmas ja üksikute riikide valitsuste juures. Meie hääl ja mõte, ja meie sulepead on meie relvad selles võitluses.

Olles teadlik, et möödunud aasta ei olnud teile kerge, sooviksin teile meeleldi ennustada, et eelseisev aasta saab tooma paremat. Kahjuks ei ole see nii. Nii kodu Eesti, kui ka Vaba Maailm seisavad suurte probleemide ees. Need raskused on meie teele veeretatud Nõukogude Liidu kommunistliku partei keskkomitee poolt. See on võim, mis teeb kõik, et samm-sammult vähendada eesti rahva õigusi tema kodumaal, tasalülitada väliseestlaste mõju nende asukohamaades ja peibutada Vaba Maailma kodanikke oma rahu armastuse jutuga.

1972. aasta ESTO lõpp-pidustustel, kui terve Toronto linnavalitsuse eelne plats oli täis sinimust-valgeid lippe, ütles endine Kanada peaminister Diefenbaker oma tervituses eestlastele: iga kord kui põhjamail valitseb karm pakane, kui öö on pime ja inimesed värisevad neid ümbritseva keskkonna pärast, siis vaadates taevasse, näevad nad, et just sellisel ööl on tähed taevas kõige heledamad ja nagu kiirgavad maa peale usku, et uus päev saab olema parem. Kümme aastat on sellest ennustusest möödunud, ja ikka veel on Eesti kohal venestuse pime öö. Aga meie, teie rahvluskaaslased siin kaugel, näeme juba neid helgeid tähti teie taevas.

Need kiirgavad tähed, need Eesti rahva lootuse pidepunktid, olete teie armsad eesti noored, nii koolinoored, kui ka töölised ja põlluharijad. Ka möödunud aastal näitasite teie korduvalt oma rahvuslikku vaimu, küll külastades küünlatega kangelaste kalme, kandes Vabaduspäeval eesti lipuvärve, ja demonstreerides Tartu tänavail oma armastust Tartu Ülikooli, eesti ülikooli vastu.

Armsad eesti noored, meie imetleme teie julgust, see näitab meile, et teie olete Eesti tulevik. Jääge ikka tublideks, tarkadeks eesti noorteks. Ärge kaotage lootust, vaid õppige ajaloost ja uskuge Eesti tulevikku. Ei rahvaste ega inim-vabadus ei tule üleöö, aga ta tuleb lõpuks alati neile, kes on selleks vaimselt ja ühiskondlikult valmis.

Ärge pange oma tervist ja tulevikku impulsiivselt kaalule, vaid valmistage end tasa ja targu tuleviku Eestile. Sada kümme aastat tagasi, keset venestamise lainet, tuli Tartus kokku väike grupp üliõpilasi, et ühes koos lugeda Kalevipoega ja Kolme Isamaa kõnet. Nii moodustage ka teie tänapäev gruppe, et õppida eesti ajalugu, sest see mida teile koolides õpetatakse ajaloo nimel on pettepilt. Kirjutage ka ise üles tänase Eesti õiget ajalugu ja talletage Eesti rahva vaenlaste nimed ja nende häbiteod. Ehkki Jumala veskid jahvatavad aeglaselt, tuleb ka neile ja meile vastutuse tund — tuleb Eestile jälle helge kevade.

Tänasel pühapäeval, nagu alati eesti kogudustes Vabas Maailmas, pöörduvad eestlased tasases palves Jumala poole momendil kui kiriku orelilt kõlavad Eesti hümni kolmanda salmi helid. Täna palvetame me kõik teie eest ja soovime teile õnnelikku Uut Aastat ja paremat tulevikku. Olgu uus aasta kergem mitte ainult Eestile, vaid tervele maailmale, ja tulgu õiglus valitsema kõikjale.

LEMBIT SAVI
UEKN esimees

Kiirendab venestamist

VASTUSEIS EESTIS MUUGA SUURSADAMALE

STOKHOLM — Süvamere suursadama ehitamine Moskva poolt Tallinnast lähistel asuvasse Muuga lahte on äratanud Soome ja Rootsi ettevõtete huvi, kuid toonud muret eestlastele, kes kardavad venestamise soodustamist. 13 allkirjaga on saadetud „avalik kiri Soome Vabariigi kodanikele", mis valgustab neid mõjusid, mis tabavad eesti rahvast selle hiiglasliku puhtvene ehitamisega.

Moskva annab peaosa ehitustööst soomlastele. Rootsis Johnson Construction Company loodab saada oma kätte sadama hiiglaslike siloseadmete ehitamise, olles juba Ida-Saksamaal taolised sadamaseadmed ehitanud Rostockis. Johnsoni konsernil on vanad sidemed N. Liiduga kui sealse õli ülesostja (Nynäs-petrol).

Läänemere piirkonnas asuvad riigid peavad uue süvasadama ja sinna suunduvate uute raudteeliinide ehitamist ühtlasi arvesse võtma kui strateegilist ettenihutamist N. Liidu poolt. On ju viljaveoks mõeldud raudtee- ja sadamasadmed kasutatavad näit. sõja ajal strateegilisteks eesmärkideks.

Eesti rahvas on eeskätt mures ehitamisega seoses tekkivaist rahvuspoliitilistest aspektidest. Suursadam ehitatakse vene tööjõuga, kellest kogemuste kohaselt suur osa enam kunagi maalt ei lahku pärast ehitustööde lõpetamist ja toovad järele ka oma perekonnad.

AVALIK KIRI

Eestlaste muret valgustab selgeimal kujul Eestist väljatoimetatud „Avalik kiri Soome Vabariigi kodanikele", millist Stokholmis rahvusvahelisele ajakirjandusele tutvustas Eesti Vangistatud Vabadusvõitlejate Abistamiskeskus ja millele on alla kirjutanud 13 inimest.

Mis puutub eestlaste protestidesse, siis selgub Dagens Nyheteri intervjuust rootsipoolse ehituspartneri Jonson Construction Company (JCC) välisosakonna juhataja Kjell Carlssoniga, et ettevõte ei soovi kommenteerida neid proteste. Ta võtab aga omaks, et läbirääkimised selle uue sadama siloseadmete ehitamiseks on käimas. Ehitatav sadam läheb rootsi kroonides maksma 2,8 miljardit ja kui JCC saavutab sobimuse venelastega, siis tuleb sellest rahast aukartusäratav summa ka Rootsi. Kui meenutada Rostocki sadamat, mis on märksa väiksem, siis oli JCC osa seal väärt 600 miljonit krooni.

Dagens Nyheter refereerib ka 13 eesti protesteerija soomlastele adresseeritud avameelset kirja, tuues esile sadamaehituse aspektid Eesti rahvusliku koosseisu tunduval muutmisel.

Muuga lahte (noolega näidatud) ehitatakse vene hiigelsadam.

SISSEVOOL ON ALANUD

Rootsi ajakirjandus märgib, et uut suursadamat, mis kujunevat suurimaks kogu Läänemere piirkonnas, hakatakse ehitama kevadel 1983. Tegelikult toimus pidulik nurgakivi panek juba möödunud kevadel ja sellest peale on kivikoormad suunduvad sadamapiirkonda iga päev hommikust õhtuni 30 hiiglaveokiga, et teostada kallast ja ehitada otse merre suunduv kivitamm ehituseks vajaliku teega. Sellest teest kujuneb hilisem suurkai.

Praegu ulatub see tamm üle 3 kilomeetri merre. Teiselt kaldalt alustati samasuguse täidistee ehitamisega, mis peab eelmist kohtama. Tekkiva „kinnisjärve" täitmine on järgmine aste, mida teostavad juba süvendus-laevad, paisates merepoolselt põhjaalalt imetavat liiva ja kruusa üle tammide täiteks maapoolsele alale. Süvendaja töötab ööd-päevad vahetpidamata. Võidetud alale muulide vahele on projekteeritud esimeses ehitusjärgus 23 sadamahoonet, hiljem mitmekordistatakse need ehitused — seda eriti hiiglasilode osas.

Kõige selle tegevuse jaoks on tööliste import Venemaalt olnud käigus: raudteeehitajad, sadama täitetööde töölised, sadama- ja elamute ehituste püstitajad, elektriliinide ja installatsioonide teostajad jne. See sissevool on alles algus sellele, mis järgneb ehitustööde arenemisel.

EPL/K

Suu- ja sõratõbi Eestis

SOOME KATKESTAB REISID TALLINNA?

STOKHOLM (EPL) — Suu- ja sõratõbi Eestis on põhjustanud Soome Põllundus- ja Metsamajandusvalitsuse soovituse reisibüroodele, et need katkestaksid turismireiside korraldamise Tallinna. Reisibürood ei ole veel lõplikku seisukohta võtnud, küll on aga kõik reisid Riiga üle Eesti lõpetatud. Sinna tuleb sõita rongiga Leningradi kaudu või siis lennata sealt. Rootsi katkestas sõratõve tõttu liha sisseveo N. Liidust.

Senine tee laevaga Tallinna ja sealt rongiga Riiga läheb nimelt läbi taudialalt, mis praegusel hetkel seisvat umbes Vändra—Viljandi liinil. Tohutu nakkavuse tõttu on karta, et taud levineb edasi nii põhja kui lõuna suunas.

Soome võimud on alustanud Tallinnast ja N. Liidust saabuvate reisijate ning veokite desinfitseerimisega. Tallinna osas toimub see Helsingi sadamas, Leningradist üle Viiburi tuleva rongi- ja autoliikluse osas toimub see Vaalimaa piiripunktis. Vaguneid ja veokeid pritsitakse sidrunihappega, millisel on baktereid surmav mõju.

Suu- ja sõrataud tabas teatavasti mõni aeg tagasi Taanit, millele aga kiiresti piir suudeti kinni panna, mh. isoleerides tabatud talud ja tappes kõik nende loomad. Nagu okup. Eesti lehtedest selgub, peetakse sealset taudipisikut veiseid mittesurmavaks ja öeldakse, et loomad võivad paraneda nädala-paari jooksul, ent nad nõrgenevad seevõrra, et nad on vastuvõtlikud muudele haigustele ja nende piima-and kahaneb.

Taud paneb Eestile oma ränga pitseri, nagu selgub korraldustest vältida kõiki rahvakogunemisi kogu maal — nii ametlikke kui perekondlikke üritusi. Soovitatakse loobuda kõikidest külaskäikudest. Individuaalloomade omanikele soovitatakse vältida kodust üldse väljaminemisi, neil on keelatud ka oma kaupade turustamine kolhoositurgudel linnades. On

(Järg. lk. 3)

KONTSERT * BÜROO

Pühapäeval, 16. jaanuaril kell 3 p.l.
Royal Conservatory of Music,
273 Bloor St. W.

FLÖÖDIKONTSERT

MARIKA JÄRVI

Seerlapääsmed maksavad.
Üksikpääsmed kohapeal $6
$4 pensionärid, $3 õpilased

UUENDAGE „MEIE ELU" TELLIMINE UUEKS AASTAKS.

„MEIE ELU" — „OUR LIFE" — Estonian Weekly.
Published by Estonian Publishing Co. Toronto Ltd., Estonian House, 958 Broadview Ave., Toronto, Ont. Canada. M4K 2R6 — Tel. 466-0951

Toimetajad: H. Rebane ja S. Veidenbaum. Toimetaja New Yorgis B. Parming, 473 Luhmann Dr., New Milford, N.J., USA. Tel. (201) 262-0773.

„MEIE ELU" väljaandjaks on Eesti Kirjastus Kanadas. Asut. A. Weileri algatusel 1950.

„Meie Elu" toimetus ja talitus Eesti Majas, 958 Broadview Ave., Toronto, Ont. M4K 2R6 Canada — Tel. 466-0951.

Tellimiste ja kuulutuste vastuvõtmine igal tööp. kl. 9 hm. —5 p.l., esmasp. ja neljap. kl. 9 hm. — 8 õ., laup. kl. 9 hm. —1 p.l.

„MEIE ELU" tellimishinnad :Kanadas 1 a. $37.00, 6 k. $20.00, 3 k. $15.00: USA-sse — 1 a. $41.00, 6 k. $23.00, 3 k. $17.00; Ülemeremaadesse: 1 a. $46.00, 6 k. 25.00, 3 k. $19.00. Kiripostilisa Kanadas: 1 a. $24.80, 6 k. $12.40. Kiri- ja õhupostilisa USA-sse: 1 a. $28.00, 6 k. $14.00. Õhupostilisa ülemeremaadesse: 1 a. $51.50, 6 k. $25.75.

Üksiknumber —.65¢.

Kuulutushinnad: 1 toll ühel veerul: esiküljel $5.00, tekstis $4.50, kuulutuste küljel $4.25.

KANADA HÄDAD AASTAL 1983

Uus aasta 1983 jooksis sisse kõlgi lahkunud aasta probleemidega. Neist esirinnas seisavad laostunud majandus sellega kaasuv tööpuudus ja lõpuks inflatsioon. Kanadal on endiselt 1,4 miljonit inimest töötud. Töösttused töötavad osalise koormusega. Rühade-eelne ostupalavik ärldes puudus. Osaliselt tagasiläinud inflatsloon on endiselt koormav. Iga kodu ja majapidamne tunneb neid hädasid.

Kui majanduslikud probleemid on alanud aastasse kaasa tulnud, siis on nende likvideerimine ka alanud aastal sama raske ja aegavõttev kui see oli möödunud aastal. Keegi ei suuda mahakäinud majandust üleöö üles ehitada. Küsimus on võrreldav uue ettevõtte asutamisega, kus ainult pidev ja aeglane püüdlus võib ettevõtte läbikäike kord korralt kasvatada ja seda ainult siis, kui leidub toodangule turg.

Turu moodustavad inimesed ja välismaade nõudlused. On selge, et 1,4 miljonit töötut Kanadas erilist turgu ei moodusta. Kuna ka USA-s on miljonid inimesed tööta, siis ka USA ei ole ostja. Ometi läks 75% Kanada toodangust normaalsetel aegadel lõunapoole Kanada piiri.

Ometi oli möödunud aasta lõpukuude positiivseks tendentsiks laenuprotsentide langus USA-s ja Kanadas. See andis majandusnähetele nõrga lootuse, et paranemine majanduses on pikapeale võimalik. Madalamad protsendid tõid teatud elu kinnisvara turule, kus elamuid vajavad inimesed julgesid uuesti omale elamuid osta. Ka ehitustegevus võttis optimistlikuma väljavaate lootused uusi elamuid püstitada ja lootes neid müüa. Eriti elustas ostutuhinat valitsuse 5.000.— dollariline kontributsioon esimeste elamute ostjaile. Kuid see võimalus lõppes detsembri lõpuga ja oli nagu ajutiseks nähteks. On raske arvata, et kohustustes olev valitsus suudaks selliseid lisandeid lõputult jatkata.

Nagu alati, peab Kanada jälgima arenguid USA-s. Ongi nii, et USA eelarvelised arvestused ületavad kõik valitsuse kartused eelarveliste puudujääkide osas. Kalkuleeritud 90 miljardist puudujäägist on saanud juba 180 miljardit puudujääki valitsuse valekalkulatsioonide tõttu, sest alandatud tulumaksud on vähendanud valitsuse puudujääke, kuid ei ole suutnud majandusse uut elu tuua. Kanada keskvalitsus vaatab vastu 20 miljardile puudujäägile.

Nende nähete alusel liiguvadki juba uued ennustused et laenuprotsendid peavad uesti kerkima 4—5 protsenti. Peaks see toimuma, siis automaatselt tühistuvad aastalõpu loodustandvad elumärgid, et majanduses saaks elustumine toimuda. USA suutis oma inflatsioonilisi nähteid aasta lõpuks tugevasti pirata. Kanada 6 ja 5 protsenti hinna- ja palgatõusude määr ei ole veel suutnud nähtavaid tulemusi näidata.

Mis siis juhtub Kanada elukallidusega alanud aastal? Tõenäoliselt ei midagi positiivset. Just valitsus ise inflatsiooni tekitajana on esirinnas sammuv tegur. Valitsuse vajadus sissetuleku järgi holab nätteks õlihinnad kunstlkult kõrgel ajal, mil õlitootvad mad on oma õlihindu alandanud. See lisab ülemäärase kuluposti transpordile, tööstusele ja küttele. Kanada õlihind ei tarvitseks olla sugugi kõrgem, kui on õlihind USA vabaturul. Kuid kahjuks on see nii. Siit järgnevad kõik teised inflatsioonilised nähted Kanadas. Kuigi Kanada dollar võrreldes USA dollariga on ainult 80 centi, siis ometi on USA-s paljud asjad odavamad kui siin. Kanada tarbija jääb ka alanud aastal vaeslapse ossa ja peab maksma hingehinda ja leppima vähemaga valitsuse eelmiste aastate poliitiliste eksisammude tõttu. Elamine Kanadas on kujunenud luksuseks, mille eest maksame, kuigi meie sageli ei tea miks.

V.

Pakid Balti riikidesse ja Venemaale
Meie saadame riide- ja jalanõupakke kuni 19¾ naela netto. Kõik on täielikult kindlustatud. Suur valik kaupu meie äris.
Äri lahtioleku ajad: esmaspäevast — laupäevani kl. 9 hom. — kl. 5 pl. KESKNÄDALATEL suletud. Pärast kella 5 kokkuleppel telefoni teel.
BALTIC EXPORTING CO.
482 Roncesvalles Ave., Toronto, Ontario M6R 2N5 — Tel. 531-3098

KÜTTED
★ Uued ja parandamine ★ ÕLI- ja GAASIAHJUDE vahetamine.
★ Korstnavoodrid (chimney linings) ★ Veetorude parandamine
★ Mõõdukad hinnad, oskustega töömehed.
ROLAND KULLIK Tel. (416) 275-1280

GARDENIA FLOWERS & GIFTS
362 Danforth Ave., Toronto, Ont. M4K 1N8
Tel. (416) 466-1951 466-1502
MEIE ÄRIS ON SAADAVAL RIKKALIKUS VALIKUS VALIK LILLI erisündmusteks ja tähtpäevadeks.
Samuti käsitöö kinkeesemeid — KULLASEPA, MEREVAIGU-, KERAAMIKA-, NAHA ja PUUNIKERDUSE alal.
Kõneldakse eesti, läti ja inglise keelt.

Kiri Ühendriikidest

PIRUKAJAHT USA-S JUBA ALANUD

Hirmu ja rõõmu seoses Kennedy'ga. — Duellantide poole i rivistuvad.

Järjekordse presidendi valimiseni USA-s on veel paar aastat, kuid erakonnatuusad Washingtonis, esipiruka ja tulevaste kaasmaitsjate lõhn ninas, hakkavad liikkama rahva argipäevamuresid juba tahaplaanile. Detsember algas poliitiliselt kakofoonilise kisa-käraga.

Kuni novembri lõpuni oli aina juttu kahest „esirinna-kandidaadist" — president Reaganist republikaanide ja Kennedyst demokraatide parteist, kuigi Reagan naerusui edasi näideldes avaliku teadaandega venitab uude aastasse ja Kennedyt arvati tegevat „salajasi ettevalmistusi". Silm katsuti hoida peal ka endise presidendi Carteri tegevusel. Kuni Kennedy 2. detsembril avalikult teatas, et tema 1984. a. presidendivalimistel ei kandideeri isiklikel ja perekondlikel põhjustel. See andis nobedatele kõmumeestele põhjuse ja võimaluse oma nüpukust näidates Carterilt küsida, mis tema Kennedy kui omal ajal temale kaotanud parteikaaslase loobumisest arvab. Carter võitis kõmumehi intelligentsuses, vaadates neile üleolevalt otsa ja küsides, miks arvatakse see olevat tema kui mitte enam kandideerija asi? Sensatsioonijanuste suud jäid ammuli.

Kuid ajakirjanduses, s.o. kõmumeeste leivalaual läks asi kohe edasi. Alati sellega, et kinnitati Kennedy tarkust ja parteitruudust, mis pidi olema väljendunud hästi varajases teadaandes. See pidavat tulema teistele abiks. Järgnes väide, et senise 3 „esirindlase"- asemel olevat nüüd kaks. Kuid ajakirjandus ei ole ainuke ennataja. Kuigi konventsioonideni või meie mõistes parteikongressideni on veel vähemalt 15 kuud aega, on näit. Iowas, New Hapmshires ja võib-olla ka mujal valimiskampaania organisatsioonid ja komiteed juba moodustatud, rahakogumised käigus jne. Ja kandidaadid ise?

KANDIDAADID

Republikaanidel paistab praegu 72-aastane Reagan olevat kindel teist korda kandideerija, mida kinnitab tema perekonnasõbra, Nevada senaatori Paul Laxalti viimine partei keskkomitee juhiks. Kui peaks aga Reagani tervislik olukord kujunema kandiderimist takistavaks, siis tulevad välja asepresident Georg Bush, Howard Baker ja neile järgnevalt Jack Kemp (N.Y) ja Bob Dole (Kansas). Kõik nad püüavad toimida praegu nõnda, et ei ärataks oma püüdlustes liialt trügija tähelepanu, kuid ei pahandaks ka valijaid. Samal ajal püüavad nad teha Reaganile selgeks, et ta avaldaks oma lõpliku seisukoha juba hiljemalt jaanuaris.

Demokraatidel oli kuni novembrikuu keskpaigani nimekirjas 7 kandidaati: Kennedy kui „Nr. 1" keeldumisega langes see arv 6-le: end. asepresident W. Mondale (Minn.)„ senaator

EDWARD KENNEDY

John Glenn (Ohio), G. Hart (Color.), A. Cranston (Cal.), E. Hollings (S. Carol.) ja R. Askew (Fla.). Need kõik on oma osariigis ja Washingtonis tuntud mehed, üleriigiliselt omavad neist nime siiski eriti Carteri asepresident Mondale ja maailmaruumilendur senaator Glenn.

KALLID VALIMISED

Valimispropaganda on muutunud järjest kallimaks, kusjuures republikaanidel on praegu varuks rohkem summasid. Kõikidele kandidaatidele on elulise tähtsusega, et nad vähemalt 20 osariigis saaks kokku igaühes mitte alla 5000 dollari eratoetusi. Neil, kellel see tingimus täidetud, on võimalik saada riikilikest summadest lisa 1 dollär iga dollari kohta, mis on kogutud eraviisilistest 250-doll. või väiksematest toetustest. Kuna selleks on nähtud ette lähedane tähtaeg, siis põhjustaks see ka ebaloomulikku kiirustamist. On muidugi iseküsimus, kuivõrd aktiivselt kandidaadid ise juba 1983. aasta alguses rakenduvad selles propagandas, jättes tahaplaanile oma senised kohustused, mille eest nad saavad palka maksumaksjate taskust. Varasemad kogemused, kaasa arvatud president Reagani eeskuju enne novembrivalimisi näitavad, et USA-s väljaarendatud mentaliteedi juures sellele palju tähtsust ei osutata.

Peale republikaanide ja demokraatide on parteitutest kõiki eeldusi mööda uuesti kandideerijaks John Anderson (Ill.), kellel mäletavasti ei olnud palju õnne eelmisel korral, kuid kes peab riiklike summade saamiseks tihedat kontakti oma 250.000 toetajaga. Vanuselt järgneb 72-aastasele Reaganile 68-aastane Cranston. Glenni vanuseks on 61, Hollingsil ja Andersonil 60, Mondale'il ja Haskewl 54, kuna noorimaks paistab praeguseni olevat 45-aastane Hart.

HILLSIDE BAKERY
and Delicatessen
2851 Lawrence Ave. E., 261-2238
(Hillside Plaza Brimley nurgal)
SOOME PAGAR
Saadaval —
pagarisaadused ja delikatessid, soome kardemonisal, sepik ja rukkileib. Maitsvad tordid ja muud kohapeal küpsetatud euroopamaitselised pagarisaadused. ● Spetsiaal tordid ja sünnipäeva kringlid tellimise peale. ● Euroopa delikatessid, konservid, juustud, suitsusingid, suitsuribid ja soolaheeringad. ● Suitsukalkunid tellimise peale.
OMANIK AKE SAARINEN

Joonas Uulu

NÄDALALÕPU MÕTISKLUSI

Vanemale põlvele tuntud Venemaa kohta käiv laul „Sellist maad maailmas teist ei leidu" nälb kehtivat selle siin esitatud ulatuses kaunis tunduvalt ka USA kohta. Alustame kasvõt selle kuulda „eriuurimisosakonnaga" ja kohtunikega, kes Ryani poolt ettelükatud „süükküsimust" otsustavad. Nelle, nagu mitmed juhud näitavad, kehtivad ainult Venemaalt saadud „tunnistused", kõik muu ei ole nelle „käesolevas asjas tähtis". Kalifornias on ametis distriktikohtunik nimega Terry Hatter, kelle otsuse kohaselt isõjaväeteenistuseks registreerimise seadus on tühine. Valitsus võib unistada vajalikust riigikaitsest, kohtunikuhärra aga ütleb, et mehi selleks registreerida ei saa, arvaku valitsus mistahes! Maad valitseb kohtunik.

Esindajatekoja liige Benjamin Gilman on alustanud sammude astumist Universal Postal Union Conventioni, s.o. rahvusvaheliste postikokkulepete rikkumise ulatuse selgitamiseks venelaste poolt. Teatavasti avatakse kirjad ja pakid, kusjuures suur hulk neist täielikult kaob, teistest (ka kinnitatuist) kõrvaldatakse osa asju, mis kõrvaldajate poolt kas omastatakse või ilmuvad hiljem müügile mustal turul, kus nende eest küsitakse kõrget hinda. Selliste hulka kuuluvad eriti kallimad maitseained, ka kohvi, kakao ja isegi „keelatud triikised".

Üllatuseks selgub, et näit. New Yorgis ei võtnud postiasutus vastu isegi protesti seoses postikuritarvitusega N. Venes, õieti okupeeritud Eestis. Kui küsimus viidi edasi postivalitsusse, siis selgus rahvusvahelise posti klassifikatsiooni osakonna juhataja k.t. F. W. Ganley vastusest, et USA ei saavat midagi teha esemete kõrvadamise, s.t. varguse vastu postisaadetistest N. Vene poolt. Nõuk. Vene valitsus otsustavat ise, mida lasta sisse, mida mitte. Ja kui midagi kõrvaldatakse tähitud saadetistest, siis USA selle eest ei tasuvat, kuna kõrvaldatud ese olevat konfiskeeritud ja seda ei saadavat Venelt tagasi. Lihtsaadetiste ja kirjade kaotsiminekuga USA postiasutused üldse ei tegelevat, s.t. nende suhtes ei ole rahvusvahelistele kokkulepetele ja ne..de toorele rikkumisele vaatamata USA poolelt mingit kaitset! Küllap on samasugune tõlgendus omane Kanadas, sest samuti nagu USA asutused on Kremli ees põlvili, on seda asutused Kanadas.

Need avastused on rohkem kui üllatavad, sest siin ei ole tegemist mitte ainult riikide omavaheliste asjadega, vaid rahvusvaheliste lepingutega. Kui nende lepingute rikkumist selliselt sallitakse ja otsitakse isegi lapsikuid „seletusi" — vabandusi, siis on nende otsija muutunud kaassüüdlaseks ja langenud lepingurikkujaga samale tasemele. Kas sellised „tõlgendused" pärinevad ainult üksikasutustelt või jagavad neid ka valitsused? Ja kui nii, milleks siis üldkallid rahvusvahelised konverentsid, kokkulepped, ÄMkirjad, UN? Kuhu maailm suundub, kui kunjategija must töö leiab alati vabandusi, möödavaatamisi ja kaitset? Kas USA posti peavalitsus näit. ei ole lugenud tema poolt kirjastatud postijuhiseeskirju mahukate väljaannetena, kus on muuseas täpselt loetletud ka esemed-kaubad ja nende kaal, mis on lubatud N. Venesse saata? Ja kui pakkidest kõrvaldatakse esemeid, mis kuuluvad nimistusse ega ületa kahtu ega kaalu, kuidas saab siis posti peavalitsuse kõrge juht tõmmata kõrvu ligipead ja teatada, et kõlvaldamine on N. Vene oma asi?

Mõte teeb küll vägisi sellise lapseliku hüppe lootuse suunas, et mr. Gilmanil õnnestub siin ehk mõnelegi mehele meenutada tõsiasja, et lepingut ei sõlmita mitte ainult sellele käekirjanäidete saamiseks allkirjade näol ja siis riiulile tolmu alla matmiseks, vaid — täitmiseks, leppest kinnipidamiseks, selle järele valvamiseks ja vajadusel teatud sammude astumiseks. Kuid on üldiselt teada, et enamik kõrgeid isandaid USA asutustes istuvad seal ainult au, kerge elu ja hea palga pärast.

Teised lehed

SÕJAROIMAD

— selle pealkirjaga avaldab „Eesti Päevaleht" mõttevahetuse korras:

EPL-s 24/11-82 leidub artikkel kus kirjeldatakse käimasolevat USA jahti inimeste vastu, keda süüdistatakse sakslastega koos töötamise pärast Teise maailmasõja ajal. Süüaluste hulgas leidub ka baltlasi.

John Loftuse äsja ilmunud raamat „The Belarus Secret" sisaldab süüdistusi ka endiste Waffen SS liikmete vastu. USA kohtuministeeriumi osakonna juhatajа Allan Ryan kasutab lahkelt N. Liidu poolt esitatud „materjali ja tunnistajaid" selleks kasutades USA valitsuse summasid.

Kuna siin on tegemist asja ajamisega, mis ilmselt on risti vastuolus rahvusvahelise õigusega, ning USA valitsuse deklaratsioonidega siis on põhjust asjaolule lähemalt pilku heita.

Esiteks ei ole USA tunnustanud Eesti, Läti ja Leedu vägivaldset okupatsiooni N. Liidu poolt. Lähtudes sellest faktist siis saab arutada Eesti ja teiste Balti riikide pinnal teostatud kuritegusid ainult nende maade legaalsete valitsuste poolt, aga mitte võõra võimu, milleks on hetkel N. Liit, soovil või ülesandel.

Ükski võõras riik (USA) ei saa arutada teise võõra riigiga (N. Liit) ühe kolmanda iseseisva ja suveräänse riigi sisemisi kohtuseaduse küsimusi (Eesti). Kas USA lepiks süüdistustega näiteks vietnamlaste vastu, kes olid ameeriklaste teenistuses Vietnami sõja ajal, kui nad nüüd on leidnud omale kodu USA-s (neid on) ja kui nende vastu esitatakse süüdistusi Põhja-Vetnami poolt, et nad on toime pannud kuritegusid USA ajal Vietnamis?

See ei ole USA samastamine Hitleri Saksamaaga, vaid pigemini loogiline järeldus, et USA, antud juhul, samastab N. Liitu mõne õigusriigiga, kus kehtivad inimõigused ja demokraatia.

Teiseks on taoliste süüdistuste rakendamine vastuolus rahvusvaheliste lepingutega:

1) Kellogg-Brian pakt 27. 8. 1928 mille paragraafid 1 ja 2 keelavad ära sõjaliste vahendite kasutusele võtmist selleks, et lahendada riikidevahelisi arusaamatusi.

Kuid siin me ei sa mööda minna tõsiasjast, et N. Liit aastal 1940 seadis iseseisva Eesti ultimaatumi ette, kus ähvardati sõjalise rünnakuga kui Eesti ei nõustu Vene territoriaalsete ja muude nõudmistega, s.t. KB pakti rikkumine.

2) Atlandi harta 14. 8. 1941 mille artiklid 2 ja 3 keelavad ära piiride muutmised kui need on vastu rahva tahtmist. Samuti määritletakse, et kõik rahvad on suveräänsed, kellel kõigil on õigus vabalt otsustada oma ühiskondliku korralduse üle. Atlandi hartale kirjutas alla ka N. Liit (24. 9. 1941).

Teamè aga, et kurikuulus Ribbentrop-Molotovi pakt (23. 9. 1939) oma salajase osa 1. punkti all määras, et Eesti kuulub N. Liidu huvide piirkonda. Teiste sõnadega, see kes „kinkis" (Saksa) omavoilise õigusega, sellega „koostöö" pärast süüdistatakse selle poolt, kes võttis omavoliliselt „kingi" vastu (N. Liit). Ja USA valitsus kiidab nähtavasti kõike heaks ja lepib kõigega. Kus ja kes on need jõud USAs- kes aitavad selleks kaasa?

3) Nürnbergi kohus oma otsuses 1. 10. 1946 nentis, et võitlus vabaduse eest võõraste vallutajate vastu on iga rahva põhiline õigus, vaatamata kas ta on iseseisev või okupeeritud. Seal juures nenditi ka, et vastupanu õigus on kõigil — regulaarväeosadel, partisanidel, elanikkonnal, kui vastupanu eesmärgiks on, et taastada iseseisvus.

(Järg. lk. 3)

UUS KARM SEADUS KITSENDAB POOLAS VABADUSI

Poolas valitsuse poolt keelustatud tööliste vabade ametiühingute liidu „Solidaarsus" juht Lech Walesa, kes hiljuti vangistusest vabanes, kinnitas jutuajamises lääne ajakirjanikele, et Poola vabade ametiühingute liikumine tõuseb jälle ja muutub uuesti aktiivseks oma seadusepäraste õiguste nõudmisel.

Selleks ametiühingud kasutavad kõiki seadusepäraseid võimalusi, mida neile annab Poola põhiseadus. Lech Walesa rõhuta mitmel korral, et Poola tööliste vabade ametiühingute sooviks ei ole valitsuse kukutamine, vaid ühisele arusaamisele jõudmine rahva vabaduste rakendamise ja töökorralduse suhtes. Meie eesmärgiks on parandada töötingimusi ja nõuda suuremaid vabadusi töötavale rahvale. Jõu kasutamine selle juures ei ole vajalik, kahekümnendal sajandil vananenud vahend. Tööliste ja valitsuse ühiseks sooviks on rahu ja produktiivne töö. Läbirääkimiste kaudu meie peame jõudma ühisele arusaamisele ja ühiselt tõstma rahva heaolu.

Jutuajamine leidis aset pärast seda kui Lech Walesat oli valitsuse korraldusel hoitud eemal tööliste kogunemisest Gdanski laevatehases, kus tal oli kavatsus kõneleda töölistele 1970 a. ülestõusus surma saanud tööliste mälestussamba juures. Erariides politseinikud tulid Walesa korterisse enne tööliste kogunemist mälestussamba juures, võtsid ta enesetega kasa ja sõidutasid 9 tundi Varssavi ümbruse teedel. Ta sõidutati koju tagasi, kui töölised olid läinud laiali politsei ja julgeolekuüksuste survel. Walesa nimetas seda küüditamiseks politsei poolt.

Miks Walesal ei lubatud rääkida rahvale, ei ole päris selge. Eelteate kohaselt ta ei kavatsenud kutsuda töölisi üles mingiks valitsusevastaseks demonstratsiooniks. Valitsus nähtavasti kartis, et töölised avaldavad Walesale liiga suurt poolehoidu ja suurendavad tema populaarsust, mida valitsus tahab kõigiti vähendada. Valitsuse silmas Walesa on nüüd tavaline Poola kodanik, nagu iga teine. Tema isiku ülestõstmine valitsuse autoriteedi kõrval ei ole kasuks rahu säilitamisele riigis.

Poola parlament võttis vastu seaduse, millega anti valitsusele õigus sõjaseadust pehmendada või kaotada, kui olukord seda võimaldab. Teise seadusega anti valitsusele sõjaseaduse eeskirju kas osaliselt või täielikult rakendada, kui rahu ja julgeoleku kindlutamiseks see osutub vajalikuks.

Valitsusel on õigus keelata rahva massilisi kogunemisi ja karistada kuni 5 aasta vangistusega isikuid, kes levitavad põrandaaluseid lendlehti, kõnelinte või filme rahutuste õhutamise eesmärgil. Töölised vallandatakse töölt kui nad võtavad osa streikidest või lubamatutest kogunemistest. Sabotaažhide ärahoidmiseks tuleb sõjaväel võtta alalise valve alla mõned olulised tööstused. Iga töövõimeline poolakas on kohustatud töötama.

Poola tööliste ja rahva olukord on üldse endiselt raske. Toitainetest ja tarbekaupadest on endiselt puudus. Kirutakse ja süüdistatakse USA presidenti Reaganit, et tema poolt kehtestatud kaubandüslikud kitsendused ei anilvan cüakseust s sed ei anna valitsusel võimalust rahva majanduslikku olukorda parandada. Tööstuslik produktsioon on viimastel kuudel siiski vähe paranenud kivisõe ja õli suurema tootmise tagajärjel. Valitsus loodab, et toodang suurenеb ka teistel aladel.

Kuus vaimulikku viibis uueaasta-vastu
ja praost Andres Taul. Seisavad, vasak
bert Rõost ja usut. kand. Edgar Heins

Sada aupeakonsuli uue-aasta vastuvõtul

Traditsioonilisel uue-aasta vastuvõtul aupeakonsul Ilmar Helnsoo kodus küls 1. jaanuaril umbes sada kaasmaalast, peamiselt organisatsioonide esindajald, perekonnatuttavaid j.t. Esimesed tulijad kirjutasid oma nime külalisraamatusse kella 1 paiku päeval ja külallsi liikus kogu õhtupoolik. Korraga olid sattumud head uut aastat soovima kuus valmulikku. Nendest õp. Elmar Pähn süidamllkus sõnavõtus hindas aupeakonsull tööd eesti rahva ja silnse eesti ühiskonna heaks ja palus Kõlgevägevama õnnistust tema perekonnale.

Prints Liechtenstein tervitab eesti skaute

Pühadetervituste hulgas tuli kiri ka meie kauaselt sõbralt Liechtensteini peaskaudilt, prints Emanuelilt tervitustega eesti skautidele.

Ta kardab, et tema isiklikult ei saa vist osa võtta maailma skautluse 75 a. juubelijamboreest Kanadas 1983. a. kõrgete kulude tõttu. Küll aga võtavad osa umbes 20 Liechtensteini skauti jamboreest.

Ta lisab, et 1980 ja käesoleval aastal on nendel olnud head suvilaagrid, lisades sellest ka huvitava foto.

H.Mn.

Teised lehed . . .

(Algus lk. 2)

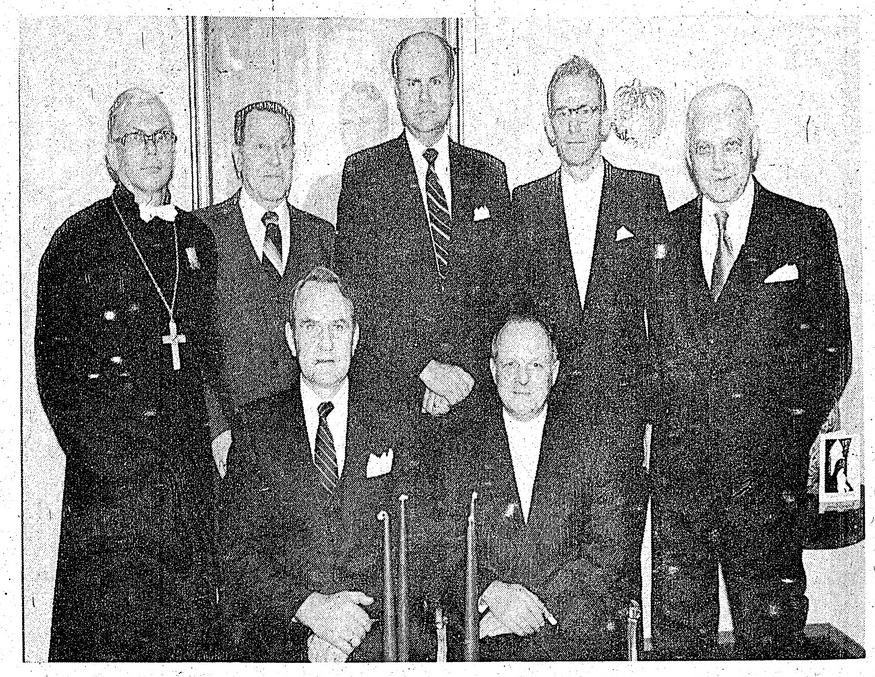
See tähendab, et kõik vastupanu N. Liidu okupatsioonile on kooskõlas ka Nürnbergi kohtuotsusega, millele samuti N. Liit on alla kirjutanud. Muidugi, samuti nagu me võisime osutada vastupanu, ja tegime, saksa okupatsioonivõimule. Vastandina näiteks Taanile ja Norrale polnud meil aga valikvõimalust vabaduse ja diktatuuri vahel. Pidime lihtsalt nentima, et meid valitsesid kaks riiki, kes omavahel olid meid müünud ja ostnud, kes mõlemad tahtsid meid neelata.

Ülal mainitule lisandub veel Nürnbergi kohtuotsuse lõik, kus nenditakse, et sõdurid riikidest kus puudus legaalne, rahva poolt vabadel valimistel moodustatud valitsus (Eesti), ei ole vastutavad neid okupeeriva riigi poolt toime pandud kuritegude eest. (Saksa või N. Liit; valik on vaba).

Niisiis vastutavad saavad nad olla ainult oma vabadel valimistel moodustatud valitsuse ees. Kui see leiab, et kuritood on toime pandud rahva vastu, nii nagu see toimus esimese N. Liidu okupatsiooni ajal ja nii nagu see toimub praegu.

AGU KRIISA

HEAD
DR. MALL
Uus aadress: 13
Tel.: ko
ko



Kuus vaimulikku viibis uueaasta-vastuvõtul aupeakonsul Ilmar Heinsoo kodus. Istuvad aupeakonsul ja praost Andres Taul. Seisavad, vasakult — õpetajad Tõnis Nõmmik, Elmar Pähn, Udo Petersoo, Albert Roost ja usut. kand. Edgar Heinsoo. Foto — S. Preem

Sada aupeakonsuli uue-aasta vastuvõtul

Traditsioonilisel uuea-aasta vastuvõtul aupeakonsul Ilmar Heinsoo kodus käis 1. jaanuaril umbes sada kaasmaalast, peamiselt organisatsioonide esindajaid, perekonnatuttavaid j.t. Esimesed tulijad kirjutasid oma nime külalisraamatusse kella 1 paiku päeval ja külalisi liikus kogu õhtupoolik. Korraga olid sattunud head uut aastat soovima kuus vaimulikku. Nendest õp. Elmar Pähn südamlikus sõnavõtus hindas aupeakonsuli tööd eesti rahva ja siinse eesti ühiskonna heaks ja palus Kõigevägevamat õnnistust tema perekonnale.

Aupeakonsul Ilmar Heinsoo abikaasa Margoti ja poja Thomasega uue aasta esimesel päeval. Foto — S. Preem

Prints Liechtenstein tervitab eesti skaute

Pühadetervituste hulgas tuli kiri ka meie kauaselt sõbralt Liechtensteini peaskaudilt, prints Emanuelilt tervitustega eesti skautidele.

Ta kardab, et tema isiklikult ei saa vist osa võtta maailma skautluse 75 a. juubelijamboreest Kanadas 1983. a. kõrgete kulude tõttu. Küll aga võtavad osa umbes 20 Liechtensteini skauti jamboreest.

Ta lisab, et 1980 ja käesoleval aastal on nendel olnud head suvilaagrid, lisades sellest ka huvitava foto.

H.Mn.

Teised lehed . . .

(Algus lk. 2)

See tähendab, et kõik vastupanu N. Liidu okupatsioonile on kooskõlas ka Nürnbergi kohtuotsusega, millele samuti N. Liit on alla kirjutanud. Muidugi, samuti nagu me võisime osutada vastupanu, ja tegime, saksa okupatsioonivõimule. Vastandina näiteks Taanile ja Norrale polnud meil aga valikvõimalust vabaduse ja diktatuuri vahel. Pidime lihtsalt nentima, et meid valitsesid kaks riiki, kes omavahel olid meid müünud ja ostnud, kes mõlemad tahtsid meid neelata.

Ülal mainitule lisandub veel Nürnbergi kohtuotsuse lõik, kus nenditakse, et sõdurid riikidest kus puudus legaalne, rahva poolt vabadel valimistel moodustatud valitsus (Eesti), ei ole vastutavad neid okupeeriva riigi poolt toime pandud kuritegude eest. (Saksa või N. Liit; valik on vaba).

Niisiis vastutavad saavad nad olla ainult oma vabadel valimistel moodustatud valitsuse ees. Kui see leiab, et kuriteod on toime pandud rahva vastu, nii nagu see toimus esimese N. Liidu okupatsiooni ajal ja nii nagu see toimub praegu.

AGU KRIISA

RAHU LÄHIS-IDAS ON RASKE SAAVUTADA

Salajased läbirääkimised rahu saavutamiseks Lähis-Idas on pidevalt käigus Iisraeli ja Liibanoni valitsuse vahel ühelt poolt ja teiselt poolt Liibanoni ja Süüria valitsuse vahel. Iisrael on nõus välja viima oma 30,000 meest Liibanonist, kui Süüria samal ajal või varem välja viib sealt oma 40,000 meest ja PLO oma 10,000 meest, kes ikka veel kontrollivad suurt osa Põhja-Liibanoni.

Koos sellega Iisrael soovib sõlmida Liibanoniga rahu samal alusel kui Egiptusega. USA valitsus, koos president Reaganiga toetab seda põhimõttelist kava, kuid PLO juht Yasser Arafat ei näi sellest olevat huvitatud ja teiseks ei ole Liibanoni valitsusele selge kuidas suhtuvad sellesse kavasse teised Araabia riigid, kelle majandulikuks ja kaubanduslikuks keskuseks on olnud Beirut ja sellisena rikastanud kogu maad oma elava kaubandusliku tegevusega.

PLO ja Süüria valitsuse taga on N. Liit oma majandusliku ja sõjalise toetusega, relvastuse ja varustuse näol. Moskvale nähtavasti ei meeldi rahu Lähis-Idas ühel ega teisel kujul. See tähendaks PLO osatähtsuse vähenemist ja Süüria jäämist kõrvale, kui palestiinlaste kodumaa küsimuse lahendamine tuleks päevakorda president Reagani kava kohaselt kokkuleppega Jordaania, palestiinlaste ja Iisraeli vahel. Jordaania kuninga Husseini külaskäigu puhul USA-sse ja kõnelemisel president Reaganiga oli ..tähtsamaks ..küsimuseks ..palestiinlaste kodumaa küsimus. Jordaania rahvast 50% on palestiinlased. Yasser Arafat loeb end nende juhiks ja aastaid tagasi oli valmis võimu ülevõtmiseks Jordaanias. Kuningas Husseinil õnnestus siis lahti saada Arafatist ja PLO viis oma peakorteri ning enamiku oma sõjalistest jõududest Liibanoni. Nüüd on PLO peakorter Damakuses ja peamised sõjalised jõud Süürias.

Enne kui läbirääkimised Jordaania, Iisraeli ja USA valitsuse vahel palestiinlaste asustamise küsimuses võivad tulemusi anda, peab kuningas Husseinil olema kindel lubadus Yasser Arafatilt, et ta Jordaania sisepoliitikasse ei sekku ja garantii USA valitsuselt et see aitab valvata rahu järele Lähis-Idas. See garantii peab rahuldama ka Iisraeli valitsust, et palestiinlaste asumisega Jordani jõe läänekaldale, sinna ei kinnitaks oma kanda PLO sõjaline jõud ega halkkaks sealt ründama või terroriseerima juute, nagu Yasser Arafat on lubanud teha. Garantiide andmisega president Reagan tahab olla väga ettevaatlik ja see venitab pikale lõpliku rahu saavutamise Lähis-Idas.

A.N.

N. Liidu väed jäävad Afganistani

Vastuseks välisele survele, et N. Liit peaks tooma välja Afganistanist oma sõjaväed, teatas N. Liidu ametlik teadetebüroo TASS, et N. Liidu sõjalised jõud jäävad Afganistani kuni nende ülesanne seal on täidetud. N. Liidu sõjalised jõud läksid sinna Afganistani seadusliku valitsuse kutsel ja jäävad sinna seni, kui valitsus soovib. Vähemalt nii kaua kuni on karta vaenuliste sõjaliste jõudude sissetungi Afganistani ja mässuliste jõudude toetamist kapitalistlike riikide poolt. Praegune Afganistani valitsus on sõbralik N. Liidule ja on täiesti ettekujutamatu, et N. Liit oma sõbra jätab kapitalistidele rünnata.

Suu- ja sõra . . .

(Algus esiküljel)

alustatud loomade vaktsineerimist kogu maal.

Nakkuspiirkondades on ära keelatud erasõidukite liiklus, sealt on lõpetatud kõikide põllumajandussaaduste kokkuost. Mida see tähendab toitlusoludele, kus puudujäägid on juba ammu suured, on iseenesest selge.

Eestis, Lätis ja Leedus ning võib-olla ka Venemaal mõllav suu- ja sõrataud on põhjustanud lihatoodete sisseveo N. Liidust Rootsi.

Rootsi lihaimport N. Liidu aladelt pole aga eriti suur. Peamiselt tuuakse sisse põdra- ja põhjapõdra liha, samuti vähesel määral karuliha, mis läheb luksusrestoranidesse. Paiguti on olnud näha ka eesti päritoluga juustu ja shokolaadi.

KAI KÄÄRID

MAALID MÜÜGIL suures valikus.

Helistage ette 225-5595.

390 Princess Ave., Willowdale

Valpade ja mööbli PUHASTUS

auruga (steamcleaning)

Helistada ERIK LOKBIK

tel. 447-9834

Yukoni indiaanlastele $183 miljonit

Kanada minister John Munro teatas möödunud nädalal parlamendis, et ta on saavutanud kokkuleppe Yukoni indiaanlastega valeldavate maaalade omandiõiguse kohta. Riik omandab need maad indiaanlastelt $183 miljoni eest. Indiaanlaste omandiks jäävad ainult teatud maaalad, mille piirid ei ole veel kindlaks määraud. Yukonis elab 5500 indiaanlast, hõredalt laialipaisatult. Suuremaid asulaid on mõned üksikud.

Indiaanlaste esialgseks nõudmiseks oli $540 miljonit. Üksikasjaline kokkulepe valmib mõne kuu jooksul ja esitatakse siis parlamendile kinnitamiseks.

Moskval 50,000 agenti läänes

Äsja ilmunud raamatus, „Target America", James L. Tyson analüüsib N. Liidu agentide õõnestavat tööd lääne demokraatlikes riikides ja märgib selle jures, et viimasel ajal on rakendatud tegevusse uued intellektuaalsed agendid, kelle ülesanne ei ole korjata salajasi andmeid tööstuste kohta või sõjasaladusi vaid saavutada populaarsus, kui aktiivsed seltskonnategelased ja sellistena kritiseerida oma rahvuskaaslaste ja nende organisatsioonide tegevust. Nende arv demokraatlikes riikides on ligemale 50,000. Neid nimetatakse mõjuvõimsateks agentideks (Agents of Infuence). Nende ülesanne on tekitada kriitikaga segadust ja peataolekut ühiskonnas, kus nad tegutsevad, ilma esitamata omapoolseid positiivseid lahendusi.

Ühe sellise isiku tõi esile Ontario parlamendis kohtuminster Roy McMurtry. Ta kirjeldas ühe ajakirjaniku tegevust, kes oli väga aktiivne Waffle ringkonnas, kuid samal ajal kohtas salaja Konstantin Geivandovi, ühe KGB ohvitseri, kes N. Liidu Ottawa saatkonnas esines kui ajaleht Pravda kirjasaatja. Oma salajastel kohtamistel Geivandoviga see ajakirjanik sai isegi rahalist tasu oma informatsiooni ja soovitud tegevuse eest.

Geivandov saadeti Kanadast välja, kui ta ühele teisele Kanada ajakirjanikule soovitas oma poliitilistes kirjutistes rohkem esile tõsta N. Liidu seisukohti positiivses valguses. Ajakirjanik, kes Geivandovi salaja kohtas ja Kanada ajalehtede lugejatele vildakat informatsiooni andis, sai kõrgenduse ajakirjandusliku tegevuse alal. Nähtavasti teda soosis keegi teine „Agent of Influence".

N. LIIT HOIATAB EUROOPAT

Moskva rahusõnum maailma rahvastele ja eriti Euroopale, mille andis edasi N. Liidu ametlik informatsioonibüroo TASS sisaldas ähvardusi Euroopale. Selles rõhutati, et USA hiilgeaeg maailma juhtiva rahvana on mööda. Euroopa riikide toodang on suurem USA omast ja paljud Euroopa rahvad elavad kõrgema elustandardi juures kui ameeriklased. Euroopa rahvastel on ülim aeg valida, kas minna edasi Ameerika juhtimisel kokkupõrkesse sotsialistlike maadega, jätkata mõttetut relvastumist ja elada tuumrelvade sõja kohutavas ohus või pöörduda ümber, otsida rahulikku koostööd sotsialistlike riikidega, eriti N. Liiduga.

Sellele üleskutsele vastas Lääne-Saksamaa kantsler Helmut Kohl omapoolse üleskutsega N. Liidu rahvastele ja valitsusele, likvideerida või viia ära N. Liidu Euroopa aladelt 300 SS-20 tuumlaenguga rakettide väljalaskealust, mis suunatud Lääne-Euroopa vastu. Kui neid enam ei ole ähvardamas Lääne-Euroopat, siis Euroopa riigid ei nõustu uute USA rakettide toomisega Euroopasse ja sõjaoht on likvideeritud. Miks N. Liit seda ei tee.

JOHN E. SOOSAAR, C.A.

Chartered Accountant

Suite 1802, 181 University Ave., Toronto, Ontario, M5H 3M7

Tel. 864-0099

SULETEKID

Ostke otse tööstusest ja säästke. Suletekid, padjad, voodilinad ja katted.

Meil on ka saadaval kaameli- ja laamakarvadest tekke. Lambavillased vateeritud tekid (reuma-vastane). Pruugitud suletekkide parandamine ja ümbertegemine.

MASTER DOWN PRODUCTS

4544 Dufferin St., Unit 1, Downsview (lõunapool Finch'i)

Telefon: (416) 665-8855

ja teine äri — 2311 Bloor St. W. (läänepool Runnymede)

Telefon: (416) 763-7326

HEAD UUT AASTAT soovib

hambaarst

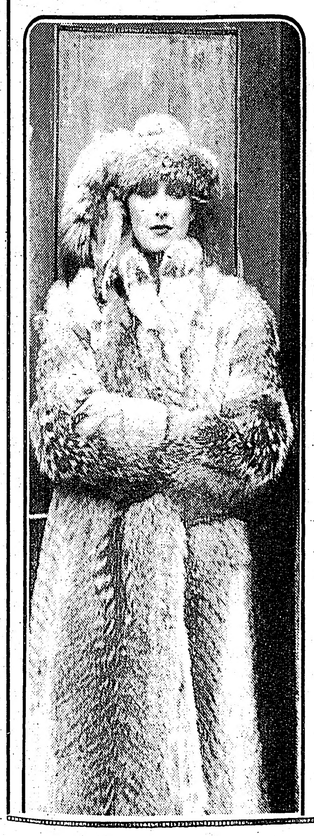
DR. MALLE-REET PEHME-RYAN

Uus aadress: 1306 Baseline Rd., Ottawa, Ont.

Tel.: kontoris (613) 226-4562

kodus (613) 828-0410

TEIE KÖÖSNER JA KARUSNAHKADE ÄRI TÄNAB OMA ÄRISÕPRU ERAKORDSE JAANUARI VÄLJAMÜÜGIGA



On olnud suur rõõm varustada meie paljusid eesti ärisõpru kasukate ja muude karusnahkesemetega igasugustes stiilides ja värvi toonides meie äri 22 aasta tegevuse kestel. Teie olete aidanud väga palju kaasa meie äri kasvamises ja edenemises. Meie südamest tulev tänu kuulub teile.

Sobivalt praegusele aasta-ajale tahame väljendada tänu teile erakordselt alandatud hindadega kasukatelt, jakkidelt, mütsidelt ja riidest mantlitelt. Kogu meie inventar on alandatud hinnaga. Sellel väljamüügil teie leiate kasukaid 1/3 kuni 1/2 hinnaalandusega. Kuid on isegi valik sellistest, mille hinnad on alandatud kuni 65%.

Milline iganes on teie valik võite kindel olla, et meie karusnahad on parimad. Nahaparkimine, töötlemine ja sobivus on garanteeritud. Meie kõrge kvaliteet on olnud meie parem reklaam. Tasuta muutmised.

Täname teid, et olete külastanud meie äri ja olnud kliendid nii paljude aastate kestel. Kui olete mõelnud osta uut kasukat sellel hooajal, siis soovitame teil tulla ärisse niipea kui võimalik, et valik oleks suurem.

Kayo Harinen

FURS by FINN

Master Furriers since 1960

191 EGLINTON AVE. E. — (416) 488-1701

(Kohe läänepoole Mt. Pleasant Rd.)

Aasta 1983 on saabunud. Eesti Maja suure saali laest langevad sajad õhupallid tantsijatele.
Foto — Elna Kungla

Toronto Eesti Maja juhatus koos abikaasadega: Osvald Piil (esimees), Margot Heinsoo, aupeakonsul Ilmar Heinsoo, Alfred Sepa. Seisavad: Ado Reiman, Valge Niitenberg, Arvo Vahtra, Helene Sepa, Jaak Roand, pr. Vahtra, Arvo Niitenberg, Konstatin Leemets.
Foto — Elna Kungal

350 VÕTTIS UUT AASTAT VASTU EESTI MAJAS

Aasta 1983 tuli Torontosse veidi ebeda teega, mis ei hirmutanud aga autosõitjaid rohkem kui range alkoholikontroll. Paljudes kodudes korraldati perekondlikke koosviibimisi, aga rohkesti oli ka neid kes käisid kirikutes või võtsid uut aastat vastu omaette. Suuremad kokkutulekud olid korraldatud A-S Eesti Majas, Toronto Eesti Meeskoori poolt Inn On The Park hotellis ja akadeemilisele perele Eesti Korporatsioonide Liidu poolt Tartu College'is. Kokku oli osavõtjaid neil uueaasta pidudel ligi 800, mis on veidi vähem kui mõni kord varemalt.

Toronto Eesti Majja kogunesid külalised enne kl. 8-at, kus neid suures saalis võttis vastu hiigeltähtedega lavatagusele kirjutatud „Head uut aastat 1983!" mille taustal oli avavalsiks valmis populaarne „Kaja" orkester. Lauad olid kaetud umbes 350-nele peolisele, keda tervitas A/S Eesti Maja esimees Osvald Piil soovides head peotuju ja märkides, et see on 23-as uueaasta ball Eesti Majas. Avavalsi kõlades, mille alustas esimees koos abikaasaga, täitus tantsupõrand kiiresti. Tantsude vaheajal esinesid Valve Tali ja Olaf Kopvillem meeleolulaulude ja kupleede sarjaga.

Aastavahetusel kõneles Eesti Maja esimees Osvald Piil, tänades kaasaaitajaid ja soovides head uut aastat peolistele andes sõna aupeakonsul Ilmar Heinsoole. Tõstes esile omas eesti kodus, Eesti Majas, peetavat aastavahetuse koosviibimist kui tõelist eesti rahva pidu, kõneleja soovis rahvuskaaslastele kõikjal head aastaks 1983 ja parimate soovide täitumist. Lauldi ühiselt hümni, võrk lae all avanes ja sajad õhupallid langesid tantsijatele vahuviinapudelite paukumise saatel. Klaasid kõlasid ja heatujuline rahvas pidutses edasi. Peohoo tõustes ei jäetud ka tantsimata nn. „linnutants", mis on muutunud populaarseks ka meie pidudel.

Üleskutse saarlastele — muhulastele

Saarlaste Ühing Torontos algatusel kavatsetakse välja anda raamat, mille sisuks oleks saarerahva läbielamusi, püüdlusi ja saavutusi vabas maailmas.

Raamat peaks ilmuma Esto 84 ajaks. Selleks ajaks möödub 40 aastat, kui lahkusime kodusaarelt. Kutsume kõiki koheseks kaastööks, artiklite kirjutamiseks. Paneme kohe käed külge. Aeg on jäänud napiks. Ühiselt pingutades ületame kõik raskused.

Lähemaks informatsiooniks pöörduda kohalikkude saarlaste organisatsioonide poole, või Saarlaste Ühing Torontos, aadressil: Lembit Kolk, 162 Gordon Rd., Willowdale, Ont. M2P 1E8. Tel. 444-9850.

Ilve Vaikla mälestusfond (memorial fund)

Asja surma läbi lahkunud koorilikme Ilve Vaikla laste abiks tamiseks on Toronto Eesti Segakoori II soprani häälerühm avanud Toronto Eesti Ühispangas Ilve Vaikla Mälestusfondi.

Kõik kes soovivad annetada sellesse Fondi palume kasutada T.E. Ühispanga arvet #7625-0 või helistada L. Järvalt 425-8521, N. Hubel 486-1602.

Tänuga

T.E. SEGAKOORI II SOPRANI HÄÄLERÜHM

EI MINGIT KOMPROMISSI KOMMUNISTIDEGA
K. Päts — 1918

SUPERESTO SÄRGID!

Väiksed, keskmised ja suured. Hind $8.00. Postiga tellides $10.00. Müügil „Meie Elu" talituses — 958 Broadview Ave. Toronto, Ont. M4K 2R6

Lõbus laudkond uue-aasta saabumisel Eesti Majas. Vasakult: Leander Üksik, Frieda Vihma, taga seisavad Olaf Kopvillem ja Alfred Tamm, istuvad Ene Tamm, Johannes Vihma, hr. Konkar, pr. Konkar. Paremalt Ella Üksik, Helme Kaju, Eduard Kaju, hr. Sumberg, pr. Sumberg.
Foto — Elna Kungla

$12.000 vajalik

EESTI ESINDUSÜKSUS VIIB SINI-MUST-VALGE JAMBOREELE

4. juulist kuni 16. juulini 1983. a. toimub Kanadas, Alberta provintsis, 40 km läänepol Calgary linna Kaljumägestiku jalal ilusal maastikul viieteistkümnes skautide maailmajamboree. Suurlaager toob kokku 13.500 poissi 117 riigist vanuses 14 kuni 17 aastat.

Ainult üks kord varem on Kanadas toimunud selline skautlike noorte suurkogunemine ja see oli 1955. a., siis kui eestlaskond oli just kanda kinnitamas Ameerika mandril. Tolleaegsete poliitiliste olukordade tõttu (kahetsusväärselt sekkub maailmapoliitika ka mõnikord rahvusvahelisse skautlusse) ei saanud Eesti Skautide Malev Kanadas saata oma esindusüksust maailmajamboreele, kuigi see toimus ukse all — Niagara-On-the-Lake, Ontario. Osavõtjaid oli siis 10.000 poissi 50-nest riigist. Käisime kohal külalistena.

ESINDUSÜKSUS

Seekord võiksime saata terve rühma, kuna oleme täieõiguslikud Kanada skautide organisatsiooni liikmed kuid majanduslikud võimalused panevad siin piiri. Kuigi maailmajamboree toimub omal kodumaal on Kanada kauguste juures transport kallis. Laagrimaks on 400 dollarit poisilt, millele lisanduvad mitmesugused suured ja väikesed kulud. Lennupileti hinnaks edasi-tagasi on kalkuleeritud 520 dollarit. Kanada skautide Ontario peakorter püüab leida odavamat sõiduvõimalust ja samas suunas töötab ka eesti skautide maleva staap. Ühe praktilise võimalusena on kaalutud väikebussi üürimist eesti poistele. Laagrist osavõtjad peavad muretsema uued vormid ja osaliselt uue isikliku varustuse, sest mõned Ontarios tarvitatavad esemed, nagu näiteks magamiskotid, ei ole küllalt soojad null kraadi (C) juures magamiseks.

Peale selle on maleval vaja osta esindusüksusele üldvarustust (telgid, köögitarbed, tööriistad), mida saab muidugi edaspidi kasutada Kotkajärvel või mujal toimuvates laagrites.

Lasteyanemate kulu oleks iga poisi kohta 500 dollarit. Sellistel tingimustel on juba koostatud kahesalgaline esindusüksus. Kumbagis salgas on 8 poissi ja 1 täiskasvanud salga juht. Evard, kes on skautüksuse „Lembitu Malev" vendurskautrühma „Mõõgamehed" vanaperemees ja suurte ko-Esindusüksuse juhiks on nskm. Ants gemustega skautjuht. Esindusüksuse suuruseks oleks seega 16 skauti ja 3 juhti.

$12.000 VAJALIK

Kahe salga saatmiseks maailmajamboreele Albertas vajab malev vähemalt 12.000 dollarit, millise summa kokkusaamiseks on olemas reaalseid väljavaateid, kuna meie rahvusgrupp on korduvalt näidanud head tahet majanduslikult kaasaaidata eesti noorte üritustele. Viimane näide on sellest aasta tagasi Kotkajärve uudismaa ostmine gaididele ja skautidele.

Skautide maleva staap moodustas maailmajamboree toimkonna, kuhu kuluvad peale maleva juhi skm. Egberg Runge veel skautmastrid Heino Jõe, Ermi Soomet, Ervin Aleve, Silver Kask ja Mart Pedel. Toimkonna ülesandeks on majandusliku aluse loomine esindusüksusele. Treeningu eest hoolitseb üksuse juht.

Toimkond pani kahe salga jamboree kulud arvudesse ja leidis, et iga poisi kohta oleks vaja juurdemaksu umbes 700 dollarit. Eesti organisatsioonid, asutused, ettevõtted ja üksikisikud, kes soovivad, et meie noored viiksid sini-must-valge lipu 117-ne riigi lippude hulka ja annavad selleks majandusliku panuse, kutsutakse maailmajamboree üksuse patroonideks.

Patroonid otsustavad mitu poissi esindusüksuses nemad saadavad Eestit esindama skautide maailmajamboreele. 700 dollariga on võimalik saata üks poiss, 350 dollariga „pool poissi", 175 dollariga „veerand poissi". Kuigi eelmainitud aktsioon ei ole veel laiemalt teatavaks saanud on juba maleva staabile tulnud suulisi lubadusi kaasaaitamiseks.

Informatsiooni skautide esindusüksuse kohta saab kahel telefonil: majanduslikus osas maleva juht skm. Egbert Runge, tel. 438-6500, organisatsioonilises osas nskm. Ants Evard, tel. 225-7173.

ROHELISED JÕULUPÜHAD MONTREALIS

Jõulumeeleolu Montrealis oli seekord veidi segatud jõululaupäeval Montreali tabanud vihma- ja jäävihmaga, mis muutsid linnatänavad kohati otse jääväljadeks ja sundisid enamiku ärisid lõpetama oma tegevuse juba keskpäeval.

Jäätav vihm omakorda põhjustas elektriühenduse katkemist mitmes rajoonis Montrealis ja eeslinnades, valmistades pimedad jõulupühad suurele hulgale kodudele. Kuna selle katkenud elektriühenduse tagasiseadmine võttis aega, eriti veel teisel jõulupühal Montreali tabanud tugeva tuule tõttu, siis see tõi pimedad jõulud üsnagi paljudele Montrealis.

Olnud jõululaupäeval alul mures, et kas meie jõulu-jumalateenistused ei kannata raske liiklusolukorra läbi, siis oli meil ometi heameel näha, kui meie Jaani kirik oli otse pidulikult täidetud kirikulistega. Meeleolule lisas Montreali Eesti Segakoori kaasatege mine.

Jõulupühad meie kodudes kulgesid ilmselt vanas eesti vaimus koos kõigi oma vastastikuste jõulu-kokkutulekutega, jõulutoitude maitsemisega ja kingituste jagamisega. Vana-aasta arasaatmine ja uue vastuvõtmine sidus seda pidulikkust edasi.

Need, kes meist olid unistanud oma jõuluhooaja veetmist suusamägedel, olid sedakorda sunnitud sellest kingitusest ilma jääma, kuna just jõudeks saabunud vihm oli muutnud ka suusamäed üsna rohelisteks.

☆

Pealepühine uus aasta rakendab uuesti tegevusse meie organisatsioonid. Jaanuarikuu tegevuskavas on pidulikke kokkutulekuid, nagu näit. Jaani koguduse 35. aastapäeva tähistamine omavahelise koosviibimisega 30. jaanuaril.

HENN ARVO

Pühadeilm püstitas rekordi

Kevadised jõuluilmad Torontos muutusid üleöö taas talviseks, jättes vaid uue rekordi ilmajaama statistikasse. Pühadeperioodil rahvusvahelisel lennuväljal temperatuur tõusis 17,2 C (63 F). Südalinnas oli soojem kui samal ajal viimase 144 aasta kestel. 28. dets. 1846 näitas kraadiklaas 50 F (9,4 C). Uus rekord on 16,2 C (61 F).

Temperatuur langes aga ülcöö alla nullpunkti ja ilmamuutus tõi kaasa tormi, mis purustas hooneid ja puhus ümber puid.

Raekoja ees puhus tuul 18 jala kõrguselt vaatesillalt alla neljaliikmelise perekonna kes said raskesti vigastada.

ARSTID

Leo Kann, D.C.
CHIROPRACTOR
Tel.: 489-0562
212 Dinnick Cr.
VASTUVOTT KOKKULEPPEL

Montrealist

PENSIONÄRIDEL UUS ESIMEES

Montreali Eesti Pensionäride Klubi ennejõuluse aasta-peakoosolekul oli Montrealis üldiseks huviobjektiks klubi uue juhatuse valimine eesotsas uue esimehe valimisega, kuna senine klubi esimees Edgar Heinsoo vahetas just enne jõulupühi oma elukoha Toronto vastu.

Ja nagu enamuse arvamine näis olevat, nii ka valiti klubi uueks esinaiseks Johanna Toome, abi-esinaiseks Dagmar Muru ja esimeseks abiesimeheks Ado Randpalu ja teiseks abi-esimeheks õpetaja Heino Laaneots, kelle eriülesandeks on ühenduse pidamine federaalvalitsuse vastavate asutustega Ottawas pensionäridesse puutuvates küsimustes. Klubi uueks sekretäriks valiti Ella Saltenis, laekuriks Leo Sepa ja abilaekuriks John Voot ning klubi perenaisteks Agnes Järvalaid ja Tuuli Närska. Juhatusliikmeks tegevuskava koostajana valiti Helmuth Höövel, varahoidjaks edasi Nikolai Karklin ja ametita likmeks Edith Tomsen. Revisjonikomisjoni liikmeteks valiti Voldemar Niilend, Leonid Kallas ja Herman Hagel. Klubi tegevliikmete nimekirjas on praegu 168 nime.

aastal, siis nagu koosolekul esitatud

Puudutades klubi tegevust uuel aastal, siis nagu koosolekul esitatud ülevaatest ilmnes, siis see kulgeb täiesti samas elavas hoos, kui kõigil neil viimastel aastatel. Peale alalised klubiõhtute igal reedel on jaanuarikuu tegevuskavas 14. jaanuaril klubi uue esinaise Johanna Toome vestlus teemal „Külaskäik Helsingisse" ja 4. veebruaril Eerik Kokkeri sõnaline-muusikaline ettekanne „Muusikast ja muusikameestest". Eerik Kokkeri esimene ettekanne samal teemal möödunud sügisel leidis elavat vastuvõttu.

Nii, kuidas meie pensionäride klubi Montrealis näib olevat kõige elavama tegevusega organisatsioon Montrealis, nii ka meie pensionärid individuaalselt näivad olevat kõige aktiivsemad oma isiklikus elus ja elunaudingus, tingituna teadagi nende uuest vabast ajast ja uuest värskusest. Jaanuarikuus lendavad Hilma ja Arno ning Sylvia Tael ja tema teincpool Tiit Koppel üheskoos n.n. puhkusereisile Mehhikos ja Aarmad hiljem Euroopasse Nizzasse külla Hilma õele. Ning mõned teised, kelledele meeldib ka veidi külmem temperatuur, nagu Kalle Viires, lendab üheskoos oma tütremehe Elmar Suttiga Shveitsi suusatamist nautima.

Nimetades suusatamist, mõned meist naudivad oma suusaretki Banffi ja mujale kaljumägedes läänes oma mäestustes ja on rahul ka kõigi nende teiste mägedega ümberringi Montrealist. Suusatamine meie seas Montrealis on edasi meie kõige enam harrastatavaks ajaviiteks.

HENN ARVO

Andres Küng: 2718 häält Jaan Vilval: 17

Nooremad esikohtadel

RAHVUSLIK PAREM VÕITIS REE VALIM

STOKHOLM (EPL) — Nüüd on selgunud 19.—28. novembrini Rootsi Eestlaste Esinduse poolt tepstatud kaheksanda üldvallmise tulemused. 3459 eestlast võtis osa, mis on 31 protsenti hääleõiguslikest. Valimisõiguslikke, s.o. üle 18 aasta vanuseid, eesti pärituluga inimesi, oli nimelt nimekirjades 11 117 isikut, kes ka valimismaterjali said.

Nagu varasematelgi üldvalimistel esines ka seekord tendents häältelada nooremale sugupõlvele. Seda peegeldab asjaolu, et neli enim hääli saanud kandidaati — Andres Küng, Jaan Vilval, Leelo Pukk ja Peeter Luksep kõik kuuluvad nn. „Rootsi generatsiooni' olles siin sündinud ja siin üles kasvanud. Suveräänselt populaarseim oli valimisel Andres Küng, kes sai 2718 häält ja oli järgmisest, Rootsi Eestlaste Esinduse praegusest esimehest Jaan Vilvalist tervelt

Alcan Building Products
Authorized Dealer
ALCAN
VIIMAV ALUMIIN RÄÄSTA
LÄTI ETTEVÕTE
CENTURY ALUMINU
2226 Dundas St. W. Toro
Telefon 534
Võtke ühendust firma omanikug

Shoppers Drug Mart —
Prescriptions ★ Patient Record
★ Kojutoo
T. GUDOFSKY
255 Morningside Ave., West Hill, Ont.

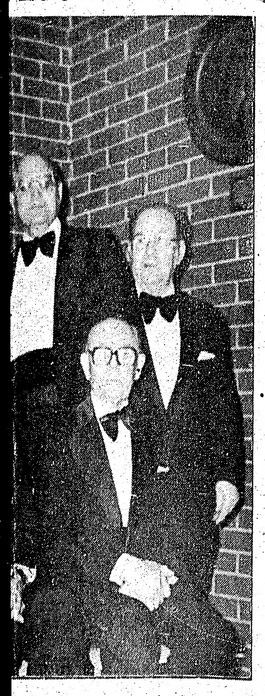
Dr. TALVI M
— perekon
võtab patsiente vastu ala
dr. Mae arstik
1 CLOVERCREST RD. WILLO

Ilmar Rebane
Mälestu
kadunud no

5.

OH SEDA ILU J

Kui sõda lõppes ja vabadus tuli, voolas see kui kuldne hoovus üle Eestimaa. Vabaneti häda ja hirmu kütkest ja nähti elu helgena ees. Kuigi maa oli sõjaaegadel kurnatud ja lõhutud, siis algas roomus üleschitamise aeg. Eesti rahvas võis omeli kord teha oma elust, mis ta soovis. Ja suur soov oli tegutseda. Juba koolinoorus asus energiliselt tegevusse, luues koolinoorte liidud üle maa linnades ja ka EKK — Eesti Koolinoorsoo Keskliidu, mille organiseerimisel peeti Taaralinnas ülemaaline Noorte Püha. Esimest korda võis eesti noorus üle vabariigi kokku tulla vabas, omaalgatuslikus tegevuses, spordivõistlusoks, kultuurilisiks üritusiks ja lõbustusteks. Tartu Liiva tänava spordiväljakul teostati vabaõhu teatri suurlavastusi, nagu „Ku-



...es), Margot Heinsoo, aupeakon-
...berg, Arvo Vahtra, Helene Sepa,
Foto — Elna Kungal

...er Üksik, Frieda Vihma, taga
...es Vihma, hr. Konkar, pr. Kon-
pr. Sumberg.
Foto — Elna Kungla

Pühadeilm püstitas rekordi

Kevadised jõuluilmad Torontos uutusid üleöö taas talviseks, jättes id uue rekordi ilmajaama statis-kasse. Pühadeperioodil rahvusvahe-el lennuväljal temperatuur tõusis ,2 C (63 F). Südalinnas oli soojem ni samal ajal viimase 144 aasta stel. 28. dets. 1846 näitas kraadi-aas 50 F (9,4 C). Uus rekord on 16,2 (61 F).

Temperatuur langes aga üleöö alla llpunkti ja ilmamuutus tõi kaasa rmi, mis purustas hooneid ja pu-s ümber puid.

Raekoja ees puhus tuul 18 jala kõr-selt vaatesillalt alla neljaliikmeli-perekonna kes said raskesti vi-stada.

ARSTID

Leo Kann, D.C.
CHIROPRACTOR
Tel.: 489-0562
212 Dinnick Cr.
VASTUVOTT KOKKULEPPEL

...sest. Jaanuarikuus lendavad Hil-... ja Arno ning Sylvia Taet ja tema ...epool Tiit Koppel üheskoos n.n. ...rkusereisile Mehhikos ja Aarmad ...jem Euroopasse Nizzasse külla ...ma öele. Ning mõned teised, kel-...ele meeldib ka veidi külmem tem-...rataur, nagu Kalle Viires, lendab ...eskoos oma tütremehe Elmar Sut-...a Shveitsi suusatamist nautima.

...Nimetades suusatamist, mõned ...ist naudivad oma suusaretki Banf-... ja mujale kaljumägedes läänes ...a mäestustes ja on rahul ka kõigi ...nde teiste mägedega ümberringi ...ntrealist. Suusatamine meie seas ...ntrealis on edasi meie kõige enam ...rrastatavaks ajaviiteks.

HENN ARVO

Andres Küng: 2718 häält

Jaan Vilval: 1795 häält

Leelo Pukk: 1700 häält

Peeter Luksep: 1661 häält

Nooremad esikohtadel

RAHVUSLIK PAREMPOOLNE RÜHM VÕITIS REE VALIMISTEL ROOTSIS

STOKHOLM (EPL) — Nüüd on selgunud 19.—28. novembrini Rootsi Eestlaste Esinduse poolt tepstatud kaheksanda üldvalimise tulemused. 3459 eestlast võttis osa, mis on 31 protsenti hääleõiguslikest. Valimisõiguslikke, s.o. üle 18 aasta vanuseid, eesti päritoluga inimesi, oli nimelt nimekirjades 11 117 isikut, kes ka valimismaterjali said.

Nagu varasematelgi üldvalimistel esines ka seekord tendents hääletada nooremale sugupõlvele. Seda peegeldab asjaolu, et neli enim hääli saanud kandidaati — Andres Küng, Jaan Vilval, Leelo Pukk ja Peeter Luksep kõik kuuluvad nn. „rootsi generatsiooni' olles siin sündinud ja siin üles kasvanud. Suveräänselt populaarseim oli valimisel Andres Küng, kes sai 2718 häält ja oli järgmisest, Rootsi Eestlaste Esinduse praegusest esimehest Jaan Vilvalist tervelt 923 häält ees, moodustades nii n.ü. „eriklassi".

Rühmitustest „võitis" valimised rahvuslik Parempoolne Rühm (milline on lähedalt seotud Eesti Põllumeeste Kogudega), milline saavutas 49 kohta, 15 kohta enam kui eelmises esinduskogus.

Eelmise esinduskogu enamusrühm, Eesti Rahvuslik Koostöö Keskus sai seekord 24 kohta, kaotades tervelt 20 kohta (eelmises esinduskogus oli neil 44 kohta). Eesti Vabadusliit, kel oli varem 17 kohta, säilitas oma positsioonid täpselt sama arvu mandaatidega. Kandidaatide nimekirjas veel esinenud Parempoolsed pääsesid kõik 6 sisse, kuna Sõltumatud-erapooletud said 4 kohta (eelmises esinduskogus 3).

Uues esinduskogus on 25 saadikut valitud sisse esmakordselt. Ülejäänud on kas kuulunud eelmisse või siis varasemaisse esinduskogudesse.

Alcan Building Products
Authorized Dealer
ALCAN

VIHMAVEERENNID JA TORUD
ALUMIINIUM AKNAD JA UKSED
RAASTAALUSED JA PAIKESEVARJUD.

20 AASTA GARANTII

LATI ETTEVOTE

CENTURY ALUMINUM INSTALLERS

2226 Dundas St. W. Toronto, Ont. M6R 1X3
Telefon 534-2864

Omanik ARTURS MIME

Võtke ühendust firma omanikuga. — Ei mingit vahemeest.

Shoppers Drug Mart – Morningside Mall

Prescriptions ☆ Patient Record System for Senior Citizen
☆ Kojutoomine

T. GUDOFSKY DRUGS LTD

255 Morningside Ave., West Hill, Ont. M1E 3E6 — TEL. (416) 281-3000

Dr. TALVI MAIMETS
– perekonnaarst

võtab patsiente vastu alates jaanuarist 1983
dr. Mae arstikabinetis

1 CLOVERCREST RD. WILLOWDALE — TEL. 493-7231

ERN võttis osa 1000-st konverentsist

STOKHOLM — Eesti Rahvusnõukogu Üldkogu liikmetele laiali saadetud „Eesti Rahvusnõukogu Välispoliitilise Tegevuse Kroonika II" esimene osa sisaldab ülevaate Eesti Rahvusnõukogust kui organisatsioonit kogu tema 35 a. tegevuse kestel. Välispoliitilise tegevuse osas annab väljaanne ülevaate ajavahemiku 1963—1982 kohta, puudutades seega viimast 20 aastat.

Kroonika II lõpus toodud ingliskeelne ülevaade annab terve rea kokkuvõtlikke arvusid ERN 35 tegevusaasta kohta.

ERN on koostanud ja laiali saatnud ca 230 memorandumit, organiseerinud ja osa võtnud ca 800 poliitilisest aktsioonist, mis on kirjeldatud kroonikates I ja II. 180 esindajat on 35 aasta kestel osa võtnud ca 1000 rahvusvahelisest konverentsist ja kokkutulekust.

ERN väljaandel on ilmunud 62 mitmesugust publikatsiooni. Nimekiri on toodud Kroonika II lõpuosas. Sellele lisanduvad pressibülletäänid, konverentside materjalid, ülevaated jne. — ca 7000 tiitlit. Ligi 2 miljonit kontaktikirja on koos lisadega laiali saadetud Skandinaavia riikidesse.

ERN Üldkogu koosseisu kuulub praegu 238 isikut, nendest elavad 73 väljaspool Rootsit. Kogu ERN organisatsioon haarab praegu ca 7000 isikut, kelledest 6400 kuulub ERN Skandinaavia Toetajate Kogusse.

35 aasta kestel on suudetud organiseerida tulusid 2,6 miljonit krooni. Nimetatud summast on kulutatud välistegevuseks ja informatsiooniks 1,1 miljonit krooni.

ERN ülevaateteose kokkuvõttes on öeldud: „Et pagulus- ja võitluspe-riood kaua kestab, selles olid ERN asutajad teadlikud. Mida nad aga kunagi ei osanud ette aimata, oli see, et ka neli aastakümmet hiljem Eesti Rahvusnõukogu — koos kõigi teiste meie kesksete organisatsioonidega ja kogu väliseestlusega — endiselt hästi on organiseeritud ja ka praegu veel sellist laialdast ja jõulist tegevust arendab."

3 miljonit inglast tööta

Kõige suurem tööpuudus nn. töötusmaades esineb praegu Inglismaal, kus on pisut üle kolme miljoni töötu.

Protsentides on töötus 13,2, kusjuures see ühe kuu jooksul on tõusnud 0,1 protsendiühikut. Kõige teravam tööpuudub esineb Põhja-Iirimaal ja Inglismaa põhjaosas. Lõunas seevastu on tööpuudus „kõigest" 9,6 protsenti.

Lembit Jänes

JAAPANIS — HIINAS — HONGKONGIS

Grimm's Foods Ltd. peaosanik ja juhatuse esimees Lembit Jänes käis koos abikaasa Meeriga Jaapanis, Hiinas ja Hongkongis. Oma tähelepanekutest jutustab ta reas reisikirjades.

Olles osa võtnud kalanduskonverentsidest Monte Carlos, Roomas, Marbellas (Hispaanias) ja Münchenis, tekkis erakordne huvi viienda kokkutuleku vastu Tokios, pealegi kui reis hõlmas ka Hiina ja Hongkongi.

Konverentsi korraldajad olid ametlikuks reisibürooks määranud Fuji Worldways Travel ja Jaapani lennuliini (J.A.L.). Asjad tulid ajada Chicago kaudu. Sõitsime kõige odavamas klassis (economy). Toronto — Vancouver (C.P. Air) — Tokio — Peking ja tagasi Hongkong — Tokio — Los Angeles (J.A.L.) — Toronto (Air Canada). Sõiduhinnaks inimese pealt oli U.S. $1,499.54. Pekingist lennusõit Nankingi oli Hiina lennuliiniga, siis Wecxi (häälda wuski) ja Shanghai rongiga ning Shanghai — Hongkong jälle hiina lennuliiniga. Lisaks kõik hotellid, söök ja hommikust õhtuni bussisõidud, ingliskeelt kõneleva tuurijuhiga ja umbkeelse mängiva politrukiga. Plus kahe päeva hotellikulu Hongkongis. See kõik maksis kokku U.S. $1,225.00 inimese pealt.

Fuji Travel teatas, et on vajalikud Jaapani, Hiina ja Hongkongi viisad ja andis Jaapani ja Hongkongi esinduste aadressid Kanadas ja lubas muretseda Hiina viisa New Yorgist. Oli ülev tunne kui kuulsime, et kanadlastel ei ole vaja Jaapanisse ja Honkongi sõiduks viisasid. Hiina viisa jaoks tuli saata Fuji büroosse 2 pilti ja passi esimese nelja lehekülje fotokoopiad. Taotleti grupiviisat, mida meie oma silmaga ei näinud. Järgmisena saadeti meile Jaapani lennuliini poolt „fact sheet" Hiina kohta ja lisati juurde, et hotellide nimesid kus peatume et teatata meile enne saabumist..

Lennu alates sai paar tassi kohvi ja kaks magusat saia. Lõunaks saime oma raha eest 1½ oz. „black label" Johny Walker'it ($3.50), prii singilõunasöögi ja keskmiselt hea Bordeaux Cote de Bourg punase veini (187 ml. $3.50).

HINNAD

Kuna J.A.L. koraldas kogu reisi, siis arvatavasti ta tahtis kindel olla, et me tema lennukist Vancouveris maha ei jää. Nii jõudsime Vancouveri kell 10.00 hommikul ja edasisõit oli alles 15.50. Omades nii palju vaab aega, uuris Meeri lõhnaõlide ja muude tähtsamate asjate tollivabu hindu ja mina muidugi viski, konjaki ja sigarite hindu. 25 oz. konjakid maksid: Camus Napolion $32.22, Hennessey X O $53.85 ja Remi Martin Louis XIII $307.95; viski Chivas Regal (12 a.) — 35 oz. — $22.92. Sigarikast (50 sigarit) Monte Gristo #1 — $152.00, #4 — $101.25, #6 — $137.00. Don Tomas oli müügil Pantelas — $28.75, Coronas $32.25, Coronas Grandes $47.00, Presidents $51.75, House of Lord's Queens 25 tükki maksis $14.85.

Lõhnaõlidest Meeri mäletas Joy 7,5 u. — $66.85 ja Gloe 7.5 u. $38.75.

Küsides naiskassapidajalt kuidas on hinnad võrreldes Hongkongiga, saime ausa vastuse, et seal on kõik hinnad palju madalamad.

LEND JAAPANI

Tund või poolteist enne ärasõitu kohtusime mitmeid konverentsile sõitjaid USA-st, kaasa arvatud meie head sõbrad Bilox'ist, Mississipi. Neid kõiki oli pandud Vancouveri sõitma, et ühendust saada Vancouveri — Tokio J.A.L.-i lennukiga, kus tuli marssida ikka tagapoole, mööda lugematutest ridadest mis olid kõik täis aasialasi. Ja kui siis kõik teised ameeriklased olid pandud samuti kokku viimastesse ridadesse, siis oli selge, et Teine maailmasõda ei olnud unustatud. Õnneks teenijad tütarlapsed olid sündinud pärast sõda, kõik pisikesed, pilusilmalised, laiade nägude ja laiade naeratustega. Vaadates viinakaarti, selgus et jookide ja veini hinnad olid U.S. $1.50 Kanada $3.50 asemel. Tütarlapsed olid ilmselt Jaapanist kuna mitu korda tuli oma soovi korrata ja kui tütarlaps lõpuks aru sai, siis see näis teda tegevat väga õnnelikuks. Kuna Meeri „neelas" taskuraamatu romaani, siis tuli minul end ise lõbustada tollivabu hindu uurides. Chivas Regal (12 a.) — 750 ml U.S. $12.00, Ballantine (17 a.) 750 ml — U.S. $17.00; Remi Martin Centaure Napoleon 700 ml. — U.S. $27.00. Lõhnaõlid Caleche, Chanel #5, Diorissimo, L'Air du temps, Madame Rochas kõik ¼ oz. olid U.S. 21.00, üks unts Joy O'de Cologne oli ka U.S. $21.00.

Kätte jõudis söögiaeg. Kallil paberil trükitud söögikaart oli inglise ja jaapanikeeles. Loomaliha Burgundi kastmes, O'Brien kartulid, noor mais sula võiga, salat, magussöögiks ananaasilumi; muidugi kukkel ja või, uudiseks Jaapani delikatess „Soba", kohv, tee või roheline tee. „Soba" oli pettumus, peenikesed nuudlid mida tuli kastesse pista.

Pärast sööki näidati üht vana 1958. a. Jaapanis tehtud ingliskeelset filmi. Umbes tunni aja pärast pilt kadus rikke tõttu ja ainult hääl jäi järele, varsti kadus ka see ära. Jälegi üks laia naeruga tütarlaps käis istme juurest istme juurde ja teatas, et on „veli solli".

Vahepeal sõitsime üle International date line'ist, seda liini nägi ainult üks mees, kuna tema oli ainuke kes oli küllaldaselt „silmi teritanud" juba enne lennukisse tulekut.

TOKIOS

Saime veel meeldiva suupiste ja pärast 9½-tunnist lendu maandusime Tokios.

Pea samaaegselt oli maandunud ka Los Angeles'i J.A.L. lennuk ühe grupi konverentsist osavõtjatega. Nii oli meid kokku pea kaks bussitäit. Sõit hotelli oli umbes 30 miili ja üle 1½ tunni. Bussi aknast Tokio nägi välja nagu mõni ameerika linn kui ingliskeelsed sildid ja reklaamid asendada jaapanikeelsetega.

Enne ärasõitu rääkisin ühe oma tuttavaga, kes oli Tokios käinud. Kui küsis, kus peatun, vastasin, et Prince hotellis. Tema vastus oli umbes „no jah!". Selgus, et pea iga teine hotell on Prince hotell ja oluline on printsi nimi. Meie juhul nimele lisandus veel „new", seega New Takanawa Prince Hotel.

Lennukis lugesin, et kui New Yorgi elukallidust lugeda 100, siis Tokio on 139. Ainult Caracas Venetsueelas oli Tokiost ees, nimelt 140.

Saime omale meeldiva toa 30-dal korruselt konverentsihinnaga 17.000 jeeni päevas plus 10%, seega umbes Kanada $95.00. Peale tavalise meile tuntud hotellitoa varustuse oli lisaks iga päev uus hambahari ja pasta kahe teraga habemeajaja, kimono ja tuhvlid.

Hotell vaatas selle järgi, et me oma raha kusagile välja ei vii. Samas olid prantsuse, hiina, jaapani, itaalia ja austria restoranid. Ameerikalik hommikusöök maksis 1500 jeeni plus 10%, seega umbes Kanada $8.35. Tagasihoidlik lõuna: salat 600, praetud hännikud 1600, riis 250 ja klaas valget veini 300, seega kokku 2750 jeeni plus 10% teenimine ja 10% maksu või Kanada $16.70. Õhtusöögiks oli päris kerge kulutada $40.00 kuni 75.00, olenevalt veini sordist ja muudest jookidest. Kuna olime vaimselt ette valmistatud, et Jaapan on väga kallis, siis jäi mulje, et hinnad olid pea sama kui Torontos, seega paremad kui lootsime.

(Järgneb)

Meeri ja Lembit Jänes Hiina müüril.

Eesti Sihtkapital Kanadas

Annetused, testamendi-pärandused ja mälestusfondid on tulumaksuvabad. Suunake oma annetused noortele ja teistele eesti organisatsioonidele

Eesti Sihtkapital Kanadas

kaudu tulumaksuvaba kviitungi saamiseks. — Eesti Maja, 958 Broadview Ave. Toronto, Ont. M4K 2R6

Ilmar Rebane

Mälestuskilde kadunud noorusmaalt

5.

OH SEDA ILU JA ÕNNE..!

Kui sõda lõppes ja vabadus tuli, voolas see kui kuldne hoovus üle Eestimaa. Vabaneti häda ja hirmu kütkest ja nähti elu helgena ees. Kuigi maa oli sõjaaegadel kurnatud ja lõhutud, siis algas rõõmus ülesehitustse aeg. Eesti rahvas võis ometi kord teha oma elust, mis ta soovis. Ja suur soov oli tegutseda. Juba koolinoorus asus energiliselt tegevusse, luues koolinoorte liidud üle maa linnades ja ka EKK — Eesti Koolinoorsoo Keskliidu, mille organiseerimisel peeti Taaralinnas ülemaaline Noorte Püha. Esimest korda võis eesti noorus üle vabariigi kokku tulla vabas, omaalgatuslikus tegevuses, spordivõistlusoks, kultuurilisiks üritusiks ja lõbustusteks. Tartu Liiva tänava spordiväljakul teostati vabaõhu teatri suurlavastusi, nagu „Kuningas Oedipus' tuhandeile pealtvaatajaile.

Kui uks Idasse oli löödud kinni, siis seda enam puhusid üle maa tuuled Läänest, tuues sealt kaasa meeleolu, mida nüüd nimetatakse — „Die goldene zwanzigste Jahre" ehk „The roaring Twenties". Kuna eestlased teatavasti on laulurahvas ja on end „vabaks laulnud", siis nüüd lauldi, kuna oldi vabad. Järjest voolas meile uusi „Schlägereid" ehk lööklaule, mis olid pühendatud lõbule omaaegsete vene romansside asemel, kus surev noormees ohkas — „lase langeda oma mustad lokid mu kõhnunud rinnale..!"

Lööklaulude sõnad olid peamiselt saksakeelsed ja seepärast ei märgatudki toda väikest „moraalilangust", mille olid kaasa toonud sõjaajad. Nii kõõritasid eesti koolitüdrukud rõõmsasti laulda: „Einmal ist keinmal, zweimal ist nichts... erst fällt das Höschen und dann das Hemd..!" Või — „Ich hab' das Fräulein Helen badeb sehn... Und wenn sie ungeschickt tief sich bückt, so, da sieht man ganz genau bei der Frau..!" Neid lööklaule on pärast teist sõda uuesti produtseeritud grammofoni plaatidel, kuid pole leidnud laule nagu — „Nach dem Rheinwein sollst du mein sein..!" või — „Weine nicht, weine nicht! Alles geb' ich dir, nur das Eine nicht..!" Siis hiljem hakkasid eestikeelsed sõnad sekka lööma, nagu — „Musta habemega Mooses istus Tartu kino loozhes ja tema kõrval naiskorporant..!"

Ameerikast tulid omad laulud, nagu — „Yes, we have no bananas..!" — „If you know Susie..!" — „Yes Sir, That's my Baby..!" ja saksakeelsete sõnadega — „Ja, der Sonnenschein..!" Läänetuuled tõid tüdrukutele „tuulesoengud". Juuksed lõigati lühikeseks ja pandi pähe pottkübarad. Tulid lühikesed seelikud ja „bambergsiidi" sukad. Meestele tuli kõikevallutav „dzhimmi". Kingad muutusid pikaks ja teravaks, mida „Postimehe" fõljetonist kirjeldas nii, et — tänava nurga tagant hakkasid paistma kinganukid ja mõne aja järele ilmus nähtavale ka nende kandja. Püksid olid lühikesed ja kitsad ning moes oli lilla värv. Seepärast laldi: „Lilla ist die Mode, lilla ist modern, lilla seiden Strumpfe tragen junge Herrn!" Kingade peal kanti „kedrasid", s.o. vildist katteid, mis olid külma ilmaga üsna teretulnud. Hiljem hakati kandma kingi paksu valge toorkummist tallaga, mida igaüks ei saanud enesele lubada.

„Vanad tantsud" nagu mignon, pas-de-quatre, pas-d'Espagne, L'hongroise (vengerka)) jne. unustati ja tantsupõrandad vallutas fox-trott ehk „rebasesamm", inglise valss, muidugi tango („Darf ich um den nächsten Tango bitten...") jm. Hõõruti taldu mööda tantsupõrandaid, kuni siis „sisse lõid" black-bottom ja charleston. Esimene kujutas rohkem edasi-tagasi tammumist, kuna teine pani jalgadega vehkima. Tekkis ka selle ala eksperte, kes esinesid vastavate kombineeritud lavaettekannetega.

Ka eesti rahva kirjanikud ei jäänud ajast maha. Marie Under hakkas laulma valgest pitsivahust, August Gailit kirjutas romaani, kus mehelikele organeile hakkas külge punane surm, mis viis nad kõik hauda, peale ühe, kelle naised säilitasid tulevaste põlvede produtserimiseks; ja poisid armastasid tütarlastele ette lugeda Visnapuu värssi: „Niikaua, kui sa ei tule, laulan sust — sul on üks imeilus asi must..!" Aga Underi sõber Adson pandi hiljem filmitsensoriks ja hakkas filmidest välja lõikama suudlus-stseene, kuna valitsus ei soovinud niipalju suudlemist, vaid rahva iive tõusu ilma selliste kõrvalnähteteta.

Ka Tartu linn kasvas ja moderniseerus. Vabariigi algul oli linnas üldiselt veel gaasivalgustus. Tänavate äärtes seisid raudpostide otsas gaasilambid, mida vastavad asjamehed pika kepi otsas oleva raudkonksu abil manipuleerisid — õhtul põlema, hommikul kustuma. Siis võttis elektrivalgus üle ja kadus ka üks tudengite eralõbusid, öösel konvendist tulles gaasilampe kustutada. Esialgu puudus ka üldine veevärk, ainult üks väike asutus Kivisilla otsa juures pumpas vett ülesse raudteejaama ilma vahepeatusteta. Kuni ehitati üldine veevärk, mis sai oma vee Meltsi tiigi juures olevaist allikaist ja sinna juurde tehtud puurkaevudest. Et vesi saaks minna alla majadesse, pumbati see ülesse kõrgesse veetorni, mis ehitati Õpetaja tänavasse, kui kõige kõrgemasse punkti Tartu linnas.

Mis puutub linnaelanike arvu, siis kasvas see Tartu aadresbüroo hoolitsusel kord 75 tuh. elanikule, kuni linnavalitsus leidis, et pole õige elanike arvule liita ainult juurdetulijaid, jättes lahkujad maha arvamata. Büroo juhataja pidi leidma omale teise teenistuskoha.

Vanas Tartus kõnniti jala, või sõideti voorimehega. Eriti peen oli sõita „Zweispenneriga", s.o. kahehobusevoorimehega. Seda teatavasti kasutas Hugo Treffner oma isiku ja kooli reputatsiooni üleval hoidmiseks. Hilisemal ajal võis niisuguseid sõidukeid näha peamiselt vaid tudengitega, lippudega ja paljaste mõõkadega läbi linna vuramas. Voorimeeste vanade raudrehvides rataste asemele olid ammu tulnud pehmed kummirehvid. Eriline lõbu oli siiski talvel, valge lume hangede vahel ja lumehelvete allaliugeldes sõita väikeses kitsas voorimhe saanis külg-külje kõrval, kui kuljused kõlisesid hobuse kaelas nagu ammuaegsete postipoiste ajal.

Hobuseposti jaama hoone seisis — juhuslikult just Postijaama platsi äärres — veel kaua vabariigi ajal, kuni selle asemel hiljem ehitati Kaitseliidu hoone. Nii nagu kadus postijaam, hakkasid kaduma ka hobused, kui tekkis üha enam taksiautosid Tartu tänavaile. Peamiseks mehaaniliseks transpordivahendiks sai omnibus ehk lühendatult — buss. Esimesed bussid polnud tegelikult muud, kui buldaniga kaetud veoautod, kuhu tuli treppi mööda ülesse ronida. Varsti hakkasid aga käima moodsamad bussid, mille kohta „Postimees" kirjutas, et — „siis tuli härra Kangro ja nüüd on meil neid juba en-gros!" — pealegi — „äri plaaniga varustas nad vorstipoe reklaamiga!"

See viimane vihjab asjaolule, et Tartut hakkas varustama härra Tuhk oma „Võru vorstidega" ja tegi selleks laialdast reklaami.

(Järgneb)

Ent nüüd jääb usk, lootus, armastus, need kolm:
aga suurim neist on armastus.
1. Kor. 13:13

MEIE UNUSTAMATUT ARMAST ABIKAASAT, ISA, VENDA, ÄIA JA VANAISA

JOHANNES KITTASK'it

sündinud 6. jaanuaril 1904 Tartumaal Pala vallas
surnud 1. jaanuaril 1983 Fort Lauderdale's, Floridas

leinavad sügavas kurbuses

VAIKE
AVO ja MADLI
VIIVE ja JAAN
õde SELMA kodumaal
MARE lastega kodumaal
ja SUGULASED kodumaal

Kirstupanek on Peetri kirikus 4. jaanuaril kell 7.30.
Ärasaatmine Peetri kirikust 5. jaanuaril kell 10 hommikul

ARMAST SUGULAST

JUHAN KITTASK'IT

sündinud 6. jaanuaril 1904
surnud 1. jaanuaril 1983

mälestavad kurbuses

Aeg antud naerda,
aeg antud nutta,
aeg antud mustas mullas puhata . . .

AINO & ENDEL ja
LAPSED perekondadega

ARMAST SUGULAST

JOHANNES KITTASK'IT

mälestavad kurbuses

HELMI
ANNE ja ANTS
KADRI ja NEAL
MADIS, TARMO ja MARKUS
KIIRI

KAUAAEGSET SÕPRA

JUHAN KITTASK'IT

mälestavad leinas

VALVE ja VELLO EELNURME
KALLE EELNURME perekonnaga
MARE-LY ja NURMI EELNURME
HELMI ja HENN RÜNDVA
LEA, HENNO ja HENNO-ANDRES RÜNDVA

KALLIST SÕPRA

JUHAN KITTASK'IT

leinavad

HUGO LATER abikaasaga
LARRY LATER abikaasaga
HELI ISBERG abikaasaga

KAUAAEGSET HEAD SÕPRA

JUHAN KITTASK'IT

mälestab

R. ORAV

VÄGA LUGUPEETUD KLUBI LIIGET

JOHANNES KITTASK'IT

leinab

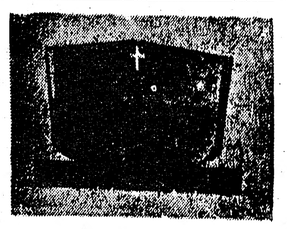
EESTI MAJANDUSKLUBI KANADAS

KAUAAEGSET HEAD SÕPRA

JUHAN KITTASK'IT

mälestab

ANTS ORUPÕLD abikaasaga



HAUAKIVID

Eesti ettevõte

YONGE MEMORIALS LTD.
2044 Yonge St., Toronto, M4S 1Z9
(Davisville & Eglintoni vahel)

487-2147

MÄLESTAME KURBUSES KALLIST

JOHANNES KITTASK'IT

ja avaldame südamlikku kaastunnet Vaikele, Avole ja perekonnale

ASTA, MART ja MARK NEUMAN
HEIDI NEUMAN-BEMENT
HERTA KASVANDIK

Eesti arst valvekorras

8. ja 9. jaanuaril
dr. A. Mae 493-7231

15. ja 16. jaanuaril
dr. M. Leesment 481-6834

22. ja 23. jaanuaril
dr. H. Tari 922-3824

29. ja 30. jaanuaril
dr. R. Pahapill 921-7777

ARMAST

JUHAN KITTASK'I

mälestavad

OTTO ja ELLA RANNAMÄE
HUGO KÖHLER

„MEIE ELU" talitus võtab vastu ajakirl

tellimisl.

HEAD SÕPRA

ANTON NIL

sündinud 18. augustil 1897
surnud 29. detsembril 198

mälestavad leina

VALTE
ALMA

LUGUPEETUD SELTSI LIIGET

ANTON NIL

sündinud 18. augustil
surnud 29. detsembri

mälestab ku

OTTA

Oma lugupeetud asutajaliiget ja vilist

PROFESSOR **ANTS O**

mälestab sügavas leina

KAUAAEGSET SÕPRA

JOHANNES KIT

mälestavad kurbuses

JOHAN
ANTS P
JAAK P
HELGA

TOETASID EKN T

Eestlaste Kesknõukogu Kanadas rahv
oma majandusliku panusega oktoobris j
nevad kaasmaalased:

Ann Aaspere, Therese Adler, M. Aer, Elsi Akker, E. Altosaar, Erich Annion, Jeannette Anton, Ida Areneem, E. Asu, Jüri Auksi, Toomas Avik.

Evald Blumberg, Iivi Campbell, Maret Frost.

Hilda Eerme, Eesti Abistamiskomitee Kanadas, Eesti Sihtkapital Kanadas, Edith Ederma, Heiki Ehasalu, Joosep Eistrat, E. ja H. Elb, V. Ernesaks, Triinu Estra.

August Haabliit, Jaak Haiba, Mihkel Hansen, Joann ja Niina Haiko, Ed. Harilaid, V. Heinar, K. Heinmaa, E. Heinsar, Edgar Heinsoo, Julie ja Evald Herma, A. Himma, Maria Hindre, H. Hommik, Ilse Hääl, August Hütt.

Irene Ilmas, M. ja L. Isberg, Albert ja Ellen Irs, Herman Ilves.

A. V. Jaamul, E. ja W. Jaaku, A. Jaanimägi, J. Jack, J. Jakobson abikasaga, E. ja L. Jakobson, Juho Jeets, Eerik Joasaare, Mart ja Linda Joasaare, H. Johannesberg, A. Jomm, Juhan Juhanson, Liis Juske, Henno Jõgeva, Linda Jürisson, Siia ja Alfred Jürma.

Arnold Kaasik, A. Kaarsoo, Leonhard Kahro, Isak Kain, E. ja H. Kaju, Jenny Kako, Felix Kalle, Eerik Kalmet, August ja Imbi Kangur, K. Kangur, Edgar Kalvik, Viiu Kanep, Reet ja Leo Kann, Fanny Karu, A. Karu, Alide Karuks, Daniel Kase abikaasaga, Adele Kasemets, N. Kasemets, Artemi Kass, Peeter Kass, Eduard Kask, Alfred Kask, John Kask, Frida ja Ralf Kasper, Alice Kattemaa, M. Kaulen, Kalju Kaur, Arnold Kesküla, Nelly Kess, August Kiilaspea, Leena Kiil, Ingrid ja Edgar Kink, E. Kinnas, Niina ja Arnold Kivi, Erik Kivi, Endel Kivioja, J. Kivirähk, Martin Kivistik, Juhan Klaas, Avo Klaas, Silvia Kolazek, Julius ja Olga Koel, Lembit Kolk, Elise Kopli Arnold Koppa, Alide Kotkas, A Krug, M. Kuhlberg, Hjalmar Kuld, H. ja S. Kukkur, Ida Kull, Eino ja Õie Kuris V. Kurol abikaasaga, K. Kurvits, Herta Kuslapuu, Alfred Kuus, E. Kuuskne, Evald Kuutan,

HEAD SÕPRA

ANTON NILGO'T

sündinud 18. augustil 1897 Siniallikul
surnud 29. detsembril 1982 Ottawas

mälestavad leinas

VALTER PENTER
ALMA ja NIKOLAI VIPPUL

LUGUPEETUD SELTSI LIIGET

ANTON NILGO'T

sündinud 18. augustil 1897
surnud 29. detsembril 1982

mälestab kurbuses

OTTAWA EESTI SELTS

Oma lugupeetud asutajaliget ja vilistlast, kirjandusteadlast

PROFESSOR **ANTS ORAS'T**

mälestab sügavas leinas

EÜS VELJESTO

KAUAAEGSET SÕPRA

JOHANNES KITTASK'IT

mälestavad kurbuses

JOHANNES LUTUS abikaasaga
ANTS PURJE perekonnaga
JAAK PURJE perekonnaga
HELGA ROMAN

TOETASID EKN TEGEVUST

Eestlaste Kesknõukogu Kanadas rahvusliku tegevust toetasid oma majandusliku panusega oktoobris ja novembris 1982 alljärgnevad kaasmaalased:

Ann Aaspere, Therese Adler, M. Aer, Elsi Akker, E. Altosaar, Erich Annion, Jeannette Anton, Ida Areneem, E. Asu, Jüri Auksi, Toomas Avik.

Evald Blumberg, Iivi Campbell, Maret Frost.

Hilda Eerme, Eesti Abistamiskomitee Kanadas, Eesti Sihtkapital Kanadas, Edith Ederma, Heiki Ehasalu, Joosep Eistrat, E. ja H. Elb, V. Ernesaks, Triinu Estra.

August Haabniit, Jaak Haiba, Mihkel Hansen, Joann ja Niina Haiko, Ed. Harilaid, V. Heinar, K. Heinmaa, E. Heinsar, Edgar Heinsoo, Julie ja Evald Herma, A. Himma, Maria Hindre, H. Hommik, Ilse Hääl, August Hütt.

Irene Ilmas, M. ja L. Isberg, Albert ja Ellen Irs, Herman Ilves.

A. V. Jaamul, E. ja W. Jaaku, A. Jaanimägi, J. Jaek, J. Jakobson abikaasaga, E. ja L. Jakobson, Juho Jeets, Eerik Joasaare, Mart ja Linda Joasaare, H. Johannesberg, A. Jomm, Juhan Juhanson, Liis Juske, Henno Jõgeva, Linda Jürisson, Siia ja Alfred Jürma.

Arnold Kaasik, A. Kaarsoo, Leonhard Kahro, Isak Kain, E. ja H. Kaju, Jenny Kako, Felix Kalle, Eerik Kalmet, August ja Imbi Kangur, K. Kangur, Edgar Kalvik, Viiu Kanep, Reet ja Leo Kann, Fanny Karu, A. Karu, Alide Karuks, Daniel Kase abikaasaga, Adele Kasemets, N. Kasemets, Artemi Kass, Peeter Kass, Eduard Kask, Alfred Kask, John Kask, Frida ja Ralf Kasper, Alice Kattemaa, M. Kaulen, Kalju Kaur, Arnold Kesküla, Nelly Kess, August Kiilaspea, Leena Kiil, Ingrid ja Edgar Kink, E. Kinnas, Niina ja Arnold Kivi, Erik Kivi, Endel Kivioja, J. Kivirähk, Martin Kivistik, Juhan Klaas, Avo Klaas, Silvia Kolazek, Julius ja Olga Koel, Lembit Kolk, Elise Kopli Arnold Koppa, Alide Kotkas, A. Krug, M. Kuhlberg, Hjalmar Kuld, H. ja S. Kukkur, Ida Kull, Eino ja Õie Kuris V. Kurol abikaasaga, K. Kurvits, Herta Kuslapuu, Alfred Kuus, E. Kuuskne, Evald Kuutan, Rudolf Kuut, Eduard ja Hilda Kuutma, Mai Koggel K. Kõrgesaar, Valeria Kõks, Alex Kängsepp, Veronika Köbler, A. Kübar, Rein Künnapuu.

O. Laamann, Felix Laansoo, Bernhard Laht, E. Lainevool, Amandus Lattik, E. Lauri, Ivar Laurimaa, K. Leemets, P. E. Leesment, Evald Leetmaa, Peet Leetmaa, Mary Leetsmann, Hella Leivat, O. Lepik, M. Lepik, Vassili Lepmets, Jaan Lepp, George Levkovich, Ida Lillioja, B. Lindre, G. Lindström, Armanda Linnamägi, K. Linkruus Linda Loigu, Ed. Lood abikaasaga, H. Loorits, Tiiu ja Aksel Loorpere, E. Loosberg, Karin Lootsma, Juta Lugus, Aleksander Luik, Alma Lukas, Juliana Lõugas, Juhan ja Leida Läte.

A. Maarits, Voldemar Maitloo, L. ja E. Maldre, William Mandra, Karl Martin, Elsa Matkur, E. Meriorg, Magda Mesila Voldemar Metski, E. Mesikäpp, Richard Metslang, Ed. Miil, Aksella Miliunas, Endel Milliste, E. Mumm, Hugo Muru, Agnes Möller, Helmi Mägi, Paul Mäepea, Jaan Märtin, Jüri Müür.

Asta Nassar, A. Nielander, Vanda Niit, Magda Niitenberg, Hendrik Nuume, L. N. Northey, K. Norralt, Veiko ja Helmi Nõlvak, Rita ja August Nõmmik, August Nüüd.

J. Oinus, H. Oluper, Herta Orav, R. Orav.

H. Paabo, Heikki ja Lehte Paara, A. Paas, J. Paist, Elmar Pajo, J. Pajuste, Taimo Pallandi, Konstantin Palo, S. Palu, Selma ja Aleks. Peel, E. Pehme, E. Peterson, Udo Petersoo, O. Piil, R. Piir, J. Pilvet, Leo Pirosok, Imbi Pinte, Olaf Poltov, Lehti ja Eerik Poolake, V. Pormeister, Karl Pormeister, Eva ja Leo Prii, K. Priidik, Liis Purre, Uno H. Põld, Olga Pääbo, Mihkel Päike, Alice Päri, Heino Pärn, Ilse Pärn, Joh. Pärn.

Robert Raag, Else Rabadik, Tarmo Rae, Helmut Rae, Osvald Raidlo, B. Randalov, Karl Randlaid, Arvi Randlepp, Karl ja Helene Ranna, Edgar Ranniste, Aadu Randpalu, E. Ratas, Theodor Ratnik, Helmi Raudkivi, Arne Randsalu abikaasaga, V. Raudsepp, L. Raudvee, Jüri ja Miliza Reial, Walter Relvik, Endla ja Arthur Reintamm, Evald Reintee, Arnold Remmelkoor, Alice Riisen, Eduard Riisna, Oskar Ristmäe, Joh. Rosin, Johannes Rosin, H. Rosenberg, Harold Rukholm, August Rätsep.

Alice Saage, E. Saak, Hilja Saar, Erik Saar, Hans Saar, R. Saarits, T. Saidla, Enn ja Klaudia Salurand, Arvo A. Sauks, A. L. Sepp, S. Sepp, Juhan Siig, A. Siimson, Helmi Sillamaa, Marta Sillamaa, Helene Sild, Ly ja Victor Sild, L. Sinisalu, Aurelie Soo, Valdur Soomet, A. Soots, Jaan Soots, M. Sperber, August Sumberg, Vaike Sägi.

Karl Taagepera, Alo Tael, Klara Talvak, L. Tamberg, Martin Tamm, J. Tamm, Aleks Tamme, F. Tammer, E. Tammisaar, Oskar Tarendi, Emilie Tapp, Jaan Teerand, Ida Teder, Alice Telmet, R. Teng, I. Teose, Osvald Timmas, Ed. Tobreluts, H. ja I Toome, Inga ja Tarvo Toomes, Andres Tork, Konstantin Treialt, Viktor Tretjakewitsch, Leon Tretjakewitsch.

Eduard ja Elvi Uduste, Eugen Ulk.

Pärja Vaher, Karl Vahtra, F. Vaide, Gus. Vainu, Riho Valiste, Marie Walden, Evald A. Wallaste, Johannes Wallner, Heino Vammus, Leida Varma H. Varik, Maria Veel, Theo Vellend L. Vesk, Oskar Viia, William Viia, H. ja E. Vilu, V. Vilumets, Karl Voldt, Arveld Voogjärv, Joh. Välba, Alvine Vähi, E. Väärsi.

Elmar Õiglane, Osvald ja Emilie Õunapuu.

Toetuste laekumine jätkub.

MALE

JAAK JÄRVE VÕITIS TURNIIRI

Tosin maletajat võttis, sajuse ilma peale vaatamata, osa Toronto Eesti Maleklubi maleõhtust, viimasest sel aastal. Kümme maletajat tegi kaasa kiirmale turniiri (2x10 min.). Turniiri võitis väga edukalt Jaak Järve kes saavutas 8½ punkti. 9 võimalikust. Teisele kohale tuli A. Kõresaar 6 punktiga. Kolmandat ja neljandat kohta jagas kaks maletajat 5½ punktiga E. Talve ja V. Pikkand. Maletamas olid veel: H. Aavik, A. Loorits, E. Pajo, Albert Puna, Valter Puna, O. Randoja, P. Smeelen ja E. Türner. Turniiri kohtunikuks oli Lembit Joselin.

Uuel aastal peetakse 4 vooruline maleturniir Shveitsi süsteemis 2x45 minutit, see tähendab, et igal maletajal kes sellest osavõtavad on 45 minutit mänguaega partii lõpetamiseks kusjuures igal maletajal tuleb õhtu jooksul kaks mängu mängida. See turniir on mõeldud ESTO 1984 maleturniiri treeninguks andes igale maletajale võimaluse jõudu katsuda. Turniir algab 20. jaanuaril kell 7 õhtul Toronto Eesti Majas ja lõppmängud toimuvad 17. veebruaril samal ajal ja samas kohas. Kõik malehuvilised on teretulnud ja klubi loodab rohkearvulist osavõttu sellest üritusest.

Aeg

SPORT

LÜHIDALT

☆ Jaan Roos tegi Välis-Eesti masterite rekordi ja võitis esimese koha 20 km kiirkõnnis üldklassis ajaga 1 tund 40 min. 44 sek. Osalejaid oli 12. Võistlus peeti 5. dets. Etobicoke'is Ontario Kergejõustiku Liidu korraldusel. Sama liit oli ka esivõistluse korraldaja mis „Meie Elus" nr. 47 oli ekslikult „Eesti Kergejõustiku Liidu" alla pandud.

☆ Eesti 1982. a. meister Silva Oja saavutas naiste kergejõustiku seitsmevõistluses rekordiliselt 6156 punkti; 100 tk. — 13,4, 200 — 25,7, 800 — 2.22,6, kaugus — 6.21, kõrgus — 1.72, kuul — 14.51 ja oda — 48.52.

☆ Naiste 24-tunnilise jooksu võitis ameeriklanna Sue Medaglia, kes kattis 193 km. Parim kanadalanna Kachan Stott saavutas 170 km, millist pikkust pole Kanadas veel sooritatud naiste poolt.

☆ Santa Barbaras, Kalif. toimunud USA ja N. Liidu kümnevõistlusel saavutas eestlane Tõnu Kaukis 3. koha 8104 punktiga. Võitis N. Liidu meeskond.

☆ Hiljutise Tiina Lillak'u maailmarekordi odaheites ületas kreeklanna Sophia Sakorafa ligi kahe meetriga Kreeka esivõistlusel mis peeti 26. sept. Kreeta saarel. Uus m-rekord on 74.20 m!

erk

KIRIKLIKKE TEATEID

EELK PEETRI KOGUDUS
817 M. Pleasant Rd.,
Toronto, Ont. M4P 2L1
Praost Andres Taul
64 Dinnick Cres., Toronto, Ont. M4N 1L8
Tel. 483-4103, kirikus 483-5847
Organist dr. Roman Toi

Pühap., 9. jaan. JUMALATEENISTUS kell 11.00. Solist Linda Lindau. Pühapäevakool. PIIBLITUND kell 10.00. Ingliskeelen JUMALATEENISTUS kell 3.00 p.l. Pühapäevakool. JUMALATEENISTUS Ehatares kell 7.00 õhtul.

Pühap., 16. jaan. JUMALATEENISTUS kell 11.00. Solist Liina Purje. Juhatab usuteaduse kandidaat Edgar Heinsoo. Pühapäevakool. PIIBLITUND kell 10.00.

Ingliskeelne JUMALATEENISTUS kell 9.30. Pühapäevakool. MUSICA DIVINA ja MUSICA VIVA kontsert kell 4.00 p.l. Juhatab Lembit Avesson.

Pühap., 23. jaan. UUE NÕUKOGU ametisse õnnistamine kell 11.00. Laulab Cantate Domino. Armulaud. Pühapäevakool. Piiblitund kell 10.00. Teenib piiskop Karl Raudsepp.

Ingliskeelne JUMALATEENISTUS kell 3.00 p.l. Pühapäevakool.

NAISRINGI kokkutulekud uuel aastal algavad esmaspäeval, 10. jaan. kell 2 p.l.

KOGUDUSE KANTSELEI on avatud teisipäeviti 10—6, neljapäeviti 12—3 p.l.

ÕPETAJA KÕNETUNNID kolmapäeval 9.30—2 kirikus, neljapäeval 6—8 kirikus ja igal pühapäeval pärast jumalateenistust.

EELK TORONTO VANA-ANDRESE KOGUDUS
303 Jarvis St. Toronto, Ont. M5B 2C7
Õp. Udo Petersoo
3714 Beechollow Cres., Mississauga, Ont. L4Y 3T2
Tel. 624-6128, kirikus 923-5173

Pühapäeval, 9. jaan. kell 4 p.l. KOLMEKUNINGAPÄEVA JUMALATEENISTUS. Leeri algus.

Pühap. 16. jaanuaril kell 11 hommikul pühapäevane JUMALATEENISTUS. Pärast teenistust tervishoidlik loeng — „Refleksoloogia" — Eerik Purje.

Pühapäeval, 23. jaanuaril kell 4 p.l. pühapäevane JUMALATEENISTUS.

Pühapäeval, 30. jaanuaril kell 11 hommikul pühapäevane JUMALATEENISTUS.

Pühapäeval, 6. veebruaril kell 11 hommikul pühapäevane JUMALATEENISTUS pühapäevakooli noorte osavõtul. Teenistusele järgneb koguduse TAISKOGU KOOSOLEK.

Ingliskeelne JUMALATEENISTUS kell 1 p.l.

PIIBLITUNNID kell 3 iga õhtupoolse jumalateenistuse eel.

PÜHAPÄEVAKOOL igal pühapäeval jumalateenistuse ajal.

KIRIKUKOORI harjutused igal esmaspäeval kell 7 õhtul kiriku ruumes.

LEERIÕPETUS Vana-Andrese koguduses algab pühap., 9. jaanuaril. Leeriõpilasi palutakse registreerida koguduse õpetajale kas telefoni teel või õpetaja kõnetundide ajal kirikus.

ÕPETAJA KÕNETUNNID kiriku kantseleis teisipäeviti 5—7 õhtul, neljapäeviti 2—8 õhtul ja pärast igat teenistust.

TORONTO EESTI EVANGEELNE KOGUDUS
Immanueli Kirik
31 Swanwick Ave.
Pastor Allan Laur
72 Appleby Cres., Markham, Ontario L3R 4L3
Tel. 477-6240

Pühapäeval, 9. jaan. kl. 3 p.l. JUMALATEENISTUS. Perekond Kaljo Raid. Laulab segakoor Ülo Lindström juhatusel. Kell 6 õhtul ingliskeelne JUMALATEENISTUS. Kõneleb Toomas Rüdmik.

ALLIANCE PALVENÄDAL 10.—16. jaanuarini.

Esmasp., 10. jaan. kell 7.30 õhtul Baptisti kirikus.

Teisip., 11. jaan. kell 7.30 õhtul Vabakoguduse kirikus.

Kolmap., 12. jaan. kell 7.30 õhtul Immanueli kirikus.

Neljap., 13. jaan. kell 7.30 õhtul Vabakoguduse kirikus.

Laup., 15. jaan. kell 7.00 õhtul Immanueli kirikus.

Pühap., 16. jaan. kell 6.00 õhtul Baptisti kirikus.

JURISTID

ENN ALFRED
ADVOKAAT — NOTAR
Toronto Dominion Centre
P.O. Box 326, Room 1002
Royal Trust Tower
Toronto M5K 1K7
King—Bay
Telefon: 869-1777
24-tundi telefonivalve

Andres Olvet, LL.B.
ADVOKAAT — NOTAR
Bigelow, Hendy & Shirer
789 Don Mills, Rd.
Tel. 429-3110, kodus 699-2393

Euroopa kogemustega
rätsep õmbleb
meestele ja naistele
ÜLIKONNAD — KOSTÜÜMID — MANTLID
kvaliteet materjalid
OLD MILL TAILORS
7 Riverview Gardens (Bloor-Jane Subway Stn.) Toronto, Ont. M6S 4E4
Tel. 416/769-9333
Rudi H. Schneider

OPTIKUD

J. RATAS
Optika- ja Kellasepäärl
247 Danforth Ave. Toronto
Telefon 465-6251
PRILLID
parimas kvaliteedis
ja ka igas hinnaklassis
„CONTACT LENSES" soodsate hindadega
Käekellade müük ja parandused kohapeal

ELEKTRIK
Sisseseaded, uuendused ja parandused elumajades või ettevõtetes.
HALLING
Tel. 762-9190 • Lic. E1044

TÖÖPAKKUMISED

VAJAME
LAPSEHOIDJAT
kahele väikesele poisile, 1½ a. ja 3½ a. esmaspäevast kolmapäevani Dufferin/Steeles rajoonis.
Palun helistage 669-5930.

Murray E. Newbigging
MATUSEMAJA
Aastakümnete kogemus eestlaste teenimiseks. Oskuslik nõuanne ja mõõdukad hinnad:
M. Wayne Hamilton
Funeral Direktor
739 Mount Pleasant Rd.
(lõunapool Eglintoni)
Helistada tel. 489-8811 • 489-8002

Külastage „MEIE ELU" kus leiate mitmesuguseid sobivaid kinkeesemeid

958 Broadview Ave.
Toronto, Ont. M4K 2R6
Tel. 466-0951
(Eesti Majas, II korral)

EHTEASJU
SKANDINAAVIA
KINKEESEMEID:
LINIKUID, SOHVAPATJU,
SAUNASEEPE ja TARBEID
KERAAMIKA-VAASE
HELIPLAATE
RAAMATUID (ka lastele)

„Meie Elu" üksiknumbrid on müügil:

TORONTO

POKO'S MEAT PRODUCTS ARIDES:	376 College St.
	767 Mt. Pleasant Rd.
Rooneeme pagariäriо	484 Queen St. W.
Balint Book Store	246 Spadina Ave.
„Mele Elu" talituses	958 Broadview Ave.
Broadview Delicatessen	141 Danforth Ave.
The Finnish Place	5463 Yonge St. Willowdale

THUNDER BAY

Finnish Book Store	168 S. Algoma St.

SUDBURY

Wolfe's Bookstore	193—195 Durham St. E.

Eestlaste ajaleht „MEIE ELU" levib üle kogu maailma, kus asub eestlasi. — Tellige ja lugege „MEIE ELU". — Nõudke „MEIE ELU" proovinumbreid. —

„MEIE ELU" tellimishinnad: Kanadas 1 a. $37.00 6 k. $20.00, 3 k. $15.00; USA-sse — 1 a. $41.00 6 k. $23.00, 3 k. $17.00; Ülemeremaadesse — 1 a. $46.00 6 k. $25.00, 3 k. $19.00 Kiripostilisa Kanadas: 1 a. $24.80, 6 k. $12.40. Kiri- ja õhupostilisa USA-sse: 1 a. $28.00, 6 k. $14.00 Õhupostilisa ülemeremaadesse: 1 a. $51.50, 6 k. $25.75.

958 Broadview Ave., Toronto, Ont. M4K 2R6, Canada
„MEIE ELU" TALITUS

Tellimiskupong:

Palun saatke minule „Meie Elu" ..... kuuks.

Tellimisraha siinjuures .....
(Tshekiga, panga rahakaardiga, posti rahakaardiga).

Nimi: .....

Postiaadress: .....

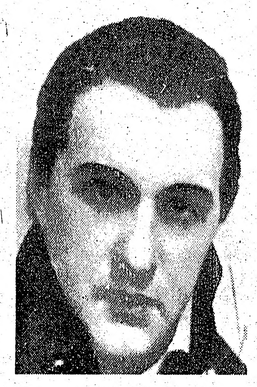
Kuupäev .....

.....
(Allkiri)

Voldemar Aarelaid surnud

17. novembril suri Kopenhaagenis eesti muusik Voldemar Aarelaid. Ta oli sündinud 26. juulil 1897 Peterburis. Lõpetas gümnaasiumi Vladivostokis. Töötas pangaametnikuna Tallinnas. Asutas Eesti Maapanga juurde segakoori ja orkestri, milliseid juhatas. Oli Riigi Ringhäälingu noodikogu hoidja. Esinenud viiulasolistina. 1944. a. lõpetas V. Aarelaid Tallinna Konservatooriumi koolimuusika osakonna.

Kopenhaagenis oli V. Aarelaidile südamelähedane eesti muusika tutvustamine. Ta andis rahvusvaheliselt tuntud dirigendile Nikolai Malko'le Ed. Tubina V sümfoonia taskupartituuri. Malko juhatas seda teost mitmel korral Austraalias. Ka taani dirigent Thomas Jensen sai Aarelaidilt Tubina V sümfoonia ja juhatas seda Kopenhaagenis.



Eedo Karrisoo Rodolfona „Boheemis"

Eedo Karrisoo oli tunnustatud ooperilaulja

Portlandis, oma kodus 24. nov. surnuna leitud omaaegne ooperilaulja Eedo Karrisoo, kelle jäävast lahkumisest teatasime varem, elas selles linnas viimased kümmekond aastat, tegutsedes lauluõpetajana ja kaasa lüües ka sealses aktiivses rahvusgrupis.

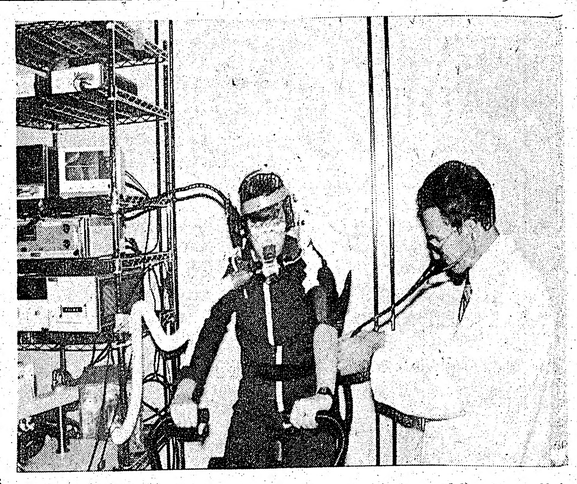
Kadunu sündis Tartus 11. okt. 1907. Poksi ja maadlust harrastanud noormehena alustas ta lauluõpinguid Tallinnas itaallannast lauluõpetaja Armanda degli Abbati juures aastatel 1931. Ta debüteeris „Estonias" 1936. a. Saavutanud edu, õhutas see teda osa võtma koos teise noore lauljа Georg Taleshiga 1937 Viinis rahvusvahelisest lauluvõistlusest, kus ta saavutas hõbemedali, Talesh pronksi. Sellele võidule järgnes kutse esinemiseks 1938. a. Viini riigiooperis Rudolfo osas „Bohemis" ja Dick Johnsoni osas ooperis „Tütarlaps kuldsest läänest", sõades kiitvaid arvustusi. Üks kriitikuist kirjutas temast kui võimalikust Jan Kiepurast, tolleaegsest maailmakuulsast poolakast. Samal 1938. a. esines ta külalisena Stokholmi kuninglikus ooperis Rudolfo osas.

E.V. kultuuriorganisatsioonide ettepanekul sai ta president K. Pätsi stipendiumi, samuti nagu G. Talesh, õpinguiks kaheks aastaks Milaanos. 1939 loobus ta õpinguist esinemisvõimaluse kasuks Stokholmi ooperis 1939/40 hooajal. 1940 tuli ta tagasi kodumaale, esinedes Estonias.

1944. a. asus ta koos teistega põgenikuteedele, siirdudes Rootsi. Seal ei õnnestunud tal läbi lüüa karjääriks Stokholmi ooperites. Moodustati Karrisoo algatusel Stokholmi Eesti Ooperisõprade Selts ja toodi lavale ooperid Tosca, Madame Butterfly ja Madalik, kus kaasa tegid ka Els Vaarman ja A. Viisimaa. 1950. a. keskpaigu emigreerus E. Karrisoo USA-sse, kus ta tegutses lauluõpetajana kuni ootamata surmani.

Vaipade ja mööbli keemiline puhastus

samuti akende pesemine. „Scotch stainguard" hinna sees. Söögituba, elutuba ja koridor $59.95. Pensionäride korteritele hinna-alandus.
PEETER VALING — Tel. 690-4961



Dr. Jaan Roos võtab eestlanna Nicola Booth'i vererõhku, kes tallab koormusjalgratast (ergomeeter), et määrata keha hapniku tarbimist. Foto — E. Kulmar

KIIRKÕND TERVISELE

Jutuajamine masterite maailmameistri dr. Jaan Roos'iga

Hiljuti püstitas Jaan Roos kaks maailmarekordit 5 ja 10 km kiirkõnnis masterite 45+ vanuseklassis. Esimene rekord tuli Ottawas Põhja-Ameerika Masterite esivõistlusel ja teine Metro-Torontos. Spordiajakirjanik E. Kulmar küsitles rekordimeest:

Seades tehtud rekordaegu 23.01,8 ja 47.32,0 minutit teatud perspektiivi oleks huvitav teada kuidas need paiknevad üldvõistlusklassis?

— Vastavad Kanada rekordid on ligikaudu 20 ja 40 min. Maailmarekordid, umbes 19 ja 39 min., on peaaegu ületamatud sest tehniliselt tekiks jalgade „õhkutõusmine" ja kiirkõnd muutuks jooksuks.

Mis põhjustas ülemineku varemalt harrastatud jooksmisest kiirkõnnile?

— Olen jooksu ja murdmaasuusatamist harrastanud ligi 29 aastat. 1981. a. tekkis spordist mitteolenev põlvevigastus, mis aga ei takistanud kõndi ja mida kiirendasin pärast põlve paranemist. Hakkasin jälle suusatama, mis on kõndimisele sarnase liigutusmustriga s.t. liuglev, sujuv ja vähese pingega. Jalahäireid on ka vähe.

Lisaks 1977 a. maratonile 40+ klassis ajaga 3 tundi 25 min. ja 160 km suusaretkele 1979 a. mida veel on sooritatud masterina?

— Osalesin Kanada meeskonnas 1977 a. võites USA mastereid murdmaajooksus mis toimus Torontos, Sunnybrook pargi 10 km mägisel rajal.

Alates kiirkõnniga 1981 a. kevadel, kuidas on olnud võimalik nii ruttu jõuda masterite maailmaklassi?

— Lisaks 29 a. jooksule ja 16 aastat suusatamisele mis on annud vastupidavust ja kiirust, on suureks abiks olnud kogemused suusatreeningus, mis aitas analüütilist oskust eduka kõnnistiili valimiseks ja füsioloogilised teadmised koormuskatsete ja harjutuste alalt, mis vajalikud seoses progressiivse treeninguga.

Ida-bloki rahvad on tugevad tippvõitlusspordis, aga nende masteritest pole palju kuulda?

— Isiklikult pean põhjuseks erinevat spordifilosoofiat. Läänes on spordi peatähtsuseks tervist-säilitav toime, väljaarvatud võibolla proff-spordid ja seetõttu pannakse rõhku masterite organiseerimisele. Mujal tihti sport kuulub sõjaväe ettevalmistuseks ning rahvusvahelised tippsaavutused masterite aladelt puuduvad.

Kas on kavas võistelda ka nn. olümpia-distantsidel, 20 ja 50 km?

— Puertoriikos, masterite maailmamängudel 1983. a. sept., on mul kavas võistelda 5 ja 20 km kiirkõnnis. Üldiselt peetakse võistlusi alates 1500 m kuni 100 km, kusjuures ülipikamaa treening on tohutult aegavõttev. Üsna lühikestel distantsidel on kohtunikel raske jälgida legaalset tehnikat ja tihti juhtub võistlejate kõrvaldamisi. Enamus kõndijaist eelistavad keskmisi distantse.

Kas 20 km kiirkõnni treening sarnaneb maratonitreeningule kus nädalas vähemalt 150 km jookstakse?

— Seda küll, ehkki kilomeetrite arv on veidi lühem. Praeguses treenigfaasis minu pikemad distantsid, 1—3 korda nädalas, võtavad aega 3—4 tundi kusjuures kõnnikiirus on madal kuni suveni. Võistlushooaja lähenemisel vähendan kõnnihulka tundides ja panen rohkem rõhku kiirusele 400 kuni 5000 m intervallidena mis vahelduvad puhkustega, et osaliselt toibuda. Sellise intensiivse treeningu kasu ei kesta kaua ja seda ei tehta liiga pikalt enne tähtsaid võistlusi.

Kutsetöö ja skautliku tegevuse kõrval, kuidas leidub aega treenimiseks?

— Kasutan peamiselt lantshiaega, sest Toronto Kesk-YMCA siserada on üsna lähedal. Pikemad distantsid kõnnin tavaliselt väga hilja õhtuti. Õnneks saab kõnnielemente ükshaaval proovida tänaval jalutades, ilma tähelepanu äratamata, ja millised siis päristreeningul „sulatatakse" tervikuks.

Mida peaks üldjoontes rõhutama treeningkava kokkuseadmisel?

— Treening peaks olema regulaarne, progressiivne ja raskemad päevad—nädalad vahelduma kergematega. Vahelduv „kerge—raske—kerge" kava annab kehale aega väikseist vigastusist paranemiseks. Õige pikkusega „aktiivne" puhkeaeg aga kasvatab tugevust. Kui treeningu vaheaeg on pikem kui 48—72 tundi siis kaob progressiivne ülesehitav moment ja treening algab üleeelmisest madalseisust.

Kas on keegi kaasaaidanud kõnnistiili viimistlemisele?

— Tõhusat abi olen saanud Stafford Whalen'ilt, Etobicoke Striders Klubist ja Roman Olszewski'lt, Ontario Kergejõustiku büroost. Olen iseendast ja tippkõndijaist näinud kitsasfilme millised aeglase kiirusega näitavad kõnni sarnasust sujuva suusatamisega ja efektiivset energiakulutamist mida aga alul tuleb aeglaselt sisseharjutada.

Kas kiirkõnni alal on treenerite abi kättesaadav?

— Varemalt mainitud kanadlased oleks alul nõus aitama, seni kui otsus küpseb nende klubiga ühinemiseks. Moraalselt poleks õige saada nõuannet ilma tasumata.

New Yorgi maratoni jooksjate keskmine vanus oli 34 a. ja treeningus olnud kaks aastat. Kuis on lugu kiirkõndijatega?

— Kõndijate efektiivne eluiga on palju pikem kui mitmeil muudel spordialadel. Kanadlane Alex Oakley oli viis korda olümpiameeskonnas, viimati 52 aastasena, ammu tuntud Art Kelly osaleb praegu 75 aastasena ja Max Gould'il (60+) on 14—15 masterite maailmarekordit tehtud 20 a. jooksul. Temaga treenin tihti koos Toronto Sunnybrook pargis.

Kas käija kehatüüp mõjutab tagajärgi?

— Üldiselt on tüübi mõju vähene. Pikkused on väga varieeruvad. Lühikeste käijate hulka kuulub mehhiklane Daniel Bautista, 167 cm pikk, kes omab maailmarekordi 20 km kiirkõnnis. Ülekaalus olevad aga kaotavad raskust treeningutel ja ka võistlustel. Endine Lääne-Saksa meeskonna maadleja Bernd Kannenberg oli hiljem olümpiavõitja 50 km kõnnis. Enamuse kõndijate ülakeha tugevneb võrreldes jooksjatega sest ligi 50 protsenti kõnnikiirusest oleneb ülakehast. Naistel pole siiski karta ülimuskulaarsust, edeneb ainult hea ja nõtke kuju.

Kas kiirkõnd naistele on muutumas popularsemaks?

— On küll. Torontolanna Anne Peel'i (22 aastane) ac 5 km kõnnis (23.10 min.) on maa matabelis kolmandal kohal kahe venelanna järgi ja konkurentsiks enamikule meestele. Pikematel distantsidel tekib suurem vahe meeste ac dega, võibolla naiste madalamast h pnikutarvevõimest või vähem osalemisest võistlustel.

Olles kopsuhaiguste spetsialist, kas kiirkõnd või sõrkimine võiks aidata inimesi, kes kutsealaliselt töötavad halva õhuga ruumides.

— Kopsu ei saa treenida, küll aga vigastada. Sellepärast, kui ollakse tugevasti suitsuses, kardetavalt tolmuses või ärritavaid kemikaale sisaldavas õhus, siis pole loota et kehaline treening olukorda palju päästaks. Rõhku tuleks panna õhupuhastamisele või maski kandmisele ja üle kõige mittesuitsetamisele.

Kas vastab tõele, et arstidest peamiselt kardioloogid ja psühholoogid soovitavad sõrkimist, jooksmist ja püsipaikse jalgratta kasutamist keha vormisoleku tõstmiseks?

— Tõsi küll. Igasugused rütmilised tegevused mis kestavad vähemalt 15 min., mida korratakse vähemalt kolm korda nädalas ja millejuures südametempo on 60—75 protsenti maksimaalsest — tõstavad eluõõmu, enesetunnet ja elu kvaliteeti ning saavutavad paremat toimet kui nn. „rahustavad" rohud. Mõningate haiguste juures, näiteks südame-, liigeste- või suhkruhaigus, harjutustegevust peab võtma arstiretsepti täpsusega.

Möödunud juuni „Meie Elus" soovitasin tervisenõudlejaile alustada kiirkõnniga. Kas on teada teisi eestlasi kõndimises lisaks Reet Roos'i ja Uno Limit'i võistlemisele „Estonia Masters Club'i" nime 1982 a. Põhja-Ameerika masterite esivõistusel Ottawas?

— Praegu ei ole teada. Ajapuudusel pole võimalik käimist õhutada ja organiseerida. Sissejuhatavat seminari ja aeg-ajalisi praktilisi nõuandeid oleks ehk võimalik anda suurema huvi tekkimisel.

Kiirkõnnist on vähe lugeda ajalehis. Kas ja millist informatsiooni on saadaval?

— Siin mandril spordilehekülje toimetajad e tunne huvi amatöörspordi ja kiirkõnni vastu. Ontario Kergejõustiku Liidust võib saada õpperaamatuid ja tulemuste kohta voldikuid. Ülemaailmseid tagajärgi ja õpetusi ilmub kuukirjas „Ohio Racewalker". Masterite tulemusi ja muud leidub igakuulises voldikus „Master Walker", samuti P.Ameerikast. Sobivat kirjandust ilmub ka Ingismaal.

Kas raamatukogudes on leida andmeid kiirkõnni kohta?

— Jahuon. Üks väga hea raamat on Howard Jacobson'i „Racewalk to Fitness", mis trükis lõppenud, kuid on võimalik laenutada North York'i, Etobicoke'i ja Scarborough raamatukogudest.

— Leidub ka huvitavaid filme millе abil võiks teha algust. Hiljem oleks mõeldav osavõtjaid filmida või videolindistada — nii õpiks väga kiiresti. Registreerides end R. Olszewski'le Ont. Kergejõustiku Liidus võib saada postiteel teatmeid võistlusist ja muust. Küllaldase huvi ja ka majandusliku toetuse leidumisel oleks mõeldav sellist kava organiseerida Eesti Masterite Klubi poolt.

JOHANNES KITTASK SURNUD

Ööl vastu 1. jaanuari suri Florida halglas südamerabanduse tagajärjel tuntud tööstur Johannes Kittask. Viibides oma kodus Ft. Lauderdalis, Sea Ranch Lake'is tundis ta vanaasta õhtul valu rinnas. Südaööl viidi ta haiglasse, kus suri kaks ja pool tundi hiljem.

Johannes Kittask oleks 6. jaanuaril saanud 79 aastaseks. Ta sündis Tartumaal Pala vallas taluperemehe pojana. Õppis Tartu Tööstuskoolis. Töötas mitmes ettevõttes, kuni asutas oma puutööstuse Paides. Siirdus 1944. a. Rootsi, kus asutas ettevõtte Hüddinges. 1949. a. asus Torontos ja. Töötas algul Eatoni mööblisakonnas, hiljem asutas oma ettevõtte Willowdale's, hiljem laiendatud kujul Thornhillis ja hiljem ehitas veel kolmanda vabrikuhoone.

Olles tõmbunud tagasi aktiivsest tegevusest jaotas oma elamise kodude vahel Kanadas ja Floridas.

Johannes Kittaskit jäid leinama abikaasa Vaike, poeg Avo perekonnaga, sugulased ja sõbrad.

Eesti päritoluga Elfriede Read sai CBC kirjandusauhinna

Hiljuti avaldatud kirjandusauhinna väärilisteks tunnistati Vancouveris elav Elfriede Read, kelle vanemad Albert ja Maria Ennock on sündinud Tallinnas, ning pidasid seal raamatukauplust. Tallinnast siirdus abielupar Ennockid Vladivostokki, kus neile sündis tütar Elfriede a. 1920. Revolutsiooni keerises õnnestus perekonnal põgeneda Shanghaisse (1923), kus Elfriede pandi inglise pansionaati õppima. Abiellus a. 1941 ja Teise maailmasõja ajal interneeriti nad kui inglased jaapanlaste poolt. Emigreerusid Kanadasse a. 1947 ja on elanud kogu aeg Vancouveris. Neil on kaks last. Tütar on tuntud ajakirjanik Jeani Read Vancouveri ajalehe „The Province" juures.

Elfriede Read on luule kõrval tuntud lastekirjanik. Tema sulest on ilmunud 12 lasteraamatut. Eriliselt hinnatud on kaks viimast „The Message of the Mask" ja „Kristine and the Villain". Auhinnatud luules kõneleb autor lapsepõlvest Hiinas. Ta on nimetanud selle luulekogu „Growing up in China".

Elfriede Read esines oma auhinnatud luulega 20. nov. CBC programmis „Antropology".

Kahjuks ei kõnele autor enam eesti keelt, kuigi tema inglise keeles on eesti aktsent kõvasti märgata.

V.J.

Pedestri Jaani veste

VEERLEMISE RÕÕMUD JA VALUD

Kui palju veerlemist on kõikjal meie ümber — kui mé vaid vaevuksime vaadata. Raskustungi ajel veerevad õunad üksteise võidu rõõmsalt tänavarenitsi suunas, kui kandekoti põhi nende raskuse all rebenema juhtub.

Veerlevad rattad hakkavad juba hommikul vara oma turjal autosid parkimisväljakuile kokku kandma, olgu need siis jaapani kääbused või ameerika müürakad. Ja juba enne kui linn langeb öö rammetusse, on väsimatud rattad väljakud jälle lagedaks veeretanud, andes tuulele voli mahavisatud tühje õllepurke ringi veeretada metalse kõrina saatel.

Kuigi enamik veerlevaid rattaid on leidnud omale kodu igasuguste masinavärkide ja aparaatide kõhus, on üks kõigilenähtavate rataste liik võitnud erilise tähtsuse meie elus. Selle mõjul on tekkinud eriline liik kodanikke, kes oma jalad on ametist lahti lasknud ja need oma Lazy-Boy'le" närtsima visanud. Milleks kulutada jalgu, kui palju hõlpsam on lasta ennast veeretada neljal rattal, et ühest paigast teise liikuda. Kui mugav on selline alternatiiv, seda teab igaüks, kes kunagi on kannatanud jalavaeva ajalehte lähimast kioskist toomas käies ja teab kui nauditav on sama missiooni täitmine autoistmel aeledes. Mis sellest, et ühesuunaliste tänavate tõttu teekond sõites on kümmekond korda pikem, kui jala vantsides. Miks keelduda vastu võtmast õnnistust, mida pakuvad veerlevad rattad!

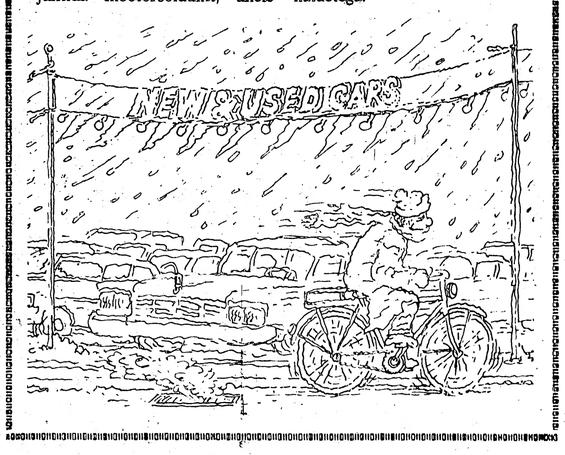
Aga millest tuleb, et tuhanded emad neavad seda päeva tsivilisatsiooni koidikul, kui keegi kuskil leiutas ratta ja selle veerlema pani? Küsitagu mõnelt emalt, kes on üle elanud päeva, mil perekonna auto esmakordselt tema lapse käsutusse anti, mil tema valuga-sünnitatud ja armastusega hellitatud laps pandi käsitsema kuut silindrit ja käsutama paarisadat hobust.

Kas pole hirmus — mingi kõrge riigiasutus on annud õiguse juhtida mootorsõidukit, ühele väetile lapsukesele, kes ei saa oma saapapaelugi sõlmitud, rääkimata lambipirni vahetamisest oma toas! Ja nüüd peab sama lapsukene teadma, kumba kätt autot pöörata, kuigi see oli alles eile, kui ta polnud veel päris kindel, kummale jalale kumbki king kuulub. Seesama väetike, kes kooli minnes oma raamatud ja võileivad kindlasti köögilauale unustaks, kui neid talle kaenla alla ei topitaks, peab nüüd meeles pidama terve raamatutäie liiklusmäärusi.

Ja kuhu ruttab see lapsuke, et tal neid võimsaid rattaid nii hädasti tarvis läheb? Kuhu mujale, kui naabertänavale, võtma peale oma sõpra, kellega koos minna ühe teise sõbra juurde, kes elab kolm kvartaali kaugemal. Ja mureliku ema südamerahu kaob koos auto kadumisega lähima tänavanurga taha. Ta mõtlemisvõime saab halvatud ja ta ei saa oma pilku lahti telefonilt, nagu oodates scalt sõnumit oma võsukese õnnelikku päralejõudmise kohta, või... Ta ei julge seda mõtet lõpuni mõtelda. Ennast rahule sundides jääb ta lõpuks akna alla istuma, kuigi vahepeal maad võtnud õhtupimeduse tõttu sealt palju midagi ei paista.

Kui siis lõpuks ometi ükskord gaarazhiteele sissepõörduva auto laternate silmipimestavad valgu sevihud tuppa tungivad, lõpeb ema valvekord. Ja selleks ajaks, kui garaazhivärava sulgemise lajatus kogu ümbruskonna on maast lahti ehmatanud, on ema juba oma voodis teki all sügavat hingamist teeseldes. Ega's keegi tohi muljet saada, nagu ei usaldaks ta oma lapsukese võimeid.

„Küllap ma ükskord sellega harjun", lohutab ema ennast. Antagu mulle ainult aega. Veel aastat kaks- või kolmkümmend, ja mu lapse autosõit ei eruta mind kindlasti enam mitte... Ehk kui, siis vast ehk ainult siis veidi, kui ma ise kaasasõitja olen. Aga eks ma siis ole ise jaol ja aita teda oma kasulike näpunäidetega."



ILMUS

TALES FROM ESTONIA

EESTI MUINASJUTTE

Inglise keelde ümber jutustanud Gisela McBride.

Hind $6.95. Postiga tellides pluss saatekulu 75 c.

Müügil „MEIE ELU" talituses

958 Broadview Ave., Toronto, Ont. M4K 2R6

NALJAD

„Noh, kuidas eksam ka läks?" küsib isa pojalt.

„Ma usun, et hästi. Eksamineerija oli ilmselt väga usklik inimene."

„Kuidas sa selle peale tuled?"

„Ta ütles iga mu vastuse peale: Oh sa Jumal!"

ANDROPOV — „RAHVASAADIK" TALLINNAST

Nagu „Eesti Nõukogude Entsüklopeedias" kirjutatakse on Juri Vladimiri poeg Andropov valitud NSVL ülemnõukogu III, VI ja VII koosseisu m.h. ka Tallinna seitsmendas linnavalimisringkonnas.

MÕTTESÄHVATUSI

Kapitalistide vabadjaharrastuseks on harakiri.

☆

Markisistide õnnetuseks pole üksi see, et nad on Marxi lugenud, vaid et nad on ainult Marxi lugenud.

☆

Kriitikud on nagu eunuhhid, sest nad teavad ainult.

☆

Demokraatia on halb riigikord, aga olemasolevatest siiski kõige parem.

☆

On rahustav kindlaks teha, et need, kes meid valitsevad, õieti rahvast ei vajagi.

Kogunud NIHITS